

A Yabixal Jesucristo

Max Tz'ibejcan

SAN MARCOS

Yabixal Juan cham ak'om bautismo
(Mt 3.1-12; Lc 3.1-9, 15-17; Jn 1.19-28)

1 ¹⁻²Tix is watx' yabixal Jesucristo ti', is C'ajol Dios: Max el yich yabixal ti', axca max yun tz'ibencan Isaías is chekbej Dios yul tx'an Un Tz'ibbilcanok. Max yal Dios axca ti' yuj is C'ajol:

Ok in chek in chekbej a satak, yet watx' chi toj watx'nej a be.

³A jun in chekbej tu', a bay tz'inan tx'otx' ok awjok, ok yalon axca ti': Watx'nejek junok is be Cham Yajaw. T'inek junok be bay Cham, caytu' ok yut yaloni, xican yul tx'an Un Tz'ibbilcan tu'.

⁴Ay jun winak chi yik Juan max tx'oxaj ba bay tz'inan tx'otx' yuj yalon el bay eb anima tol yowalil chi na ba c'ul eb yin is yobtakil, yet watx' chi jolayc'ay is yobtakil eb tu' yuj Dios, cax chi yak'on bautizar ba eb. ⁵Masanil eb anima yulak yet Judea, c'al eb aj Jerusalén max bet abenok. Chi xew yalon ajtek eb is yobtakil bay Dios, cax chi ak'lay bautizar eb yuj Juan yul a' miman Jordán.

⁶A Juan tu', xil camello chembil ayoc pichilok, axa is c'alil xin, tz'um c'alilej. A jun makan no tzac' chi chiji, a chi chi', cax chi yuq'uen yichlak teal yalcab. ⁷Cax chi yalon el xol anima axca ti': Ay jun Cham tzakan jay wintak, yelxac'al miman yelapnok wintak. Yuj tu xan man in mojoy wak'on serbil jabok, caxc'al chin ay nojan satak in xuyon el tx'anil xanab, man in mojoy. ⁸Ayin ti', wal yel chex wak' bautizar yetok aej, palta a jun chi wal ti', a' ok ex ak'on bautizar yetok Cham Espíritu Santo, xi Juan.

Is bautismo Jesús
(Mt 3.13-17; Lc 3.21-22)

⁹A yet jun tiempoal tu', max el Jesús bay Nazaret yul yet Galilea, yuj ul yak'lay bautizar yuj Juan bay a' Jordán. ¹⁰A wal yajtek yul a' tu', max

yilon jakchaj satcan, cax max ayol Cham Espíritu yiban axca junok paloma.
¹¹Max lajwi tu xin, max ablay yal-lay aytek jay belan k'anej bay satcan, axca ti': Ach ton ti' in C'ajol ach, camc'ulnebil ach wuj. Caw chin tzaloj oc en, xi.

Max ak'lay porobal Jesús yuj nak Satanás

(Mt 4.1-11; Lc 4.1-13)

¹²Max lajwi tu xin, max ilaytok Jesús yuj Yespíritu Dios bay tz'inan tx'otx'.
¹³Cawinak c'u max betic' bay tu', xol no no' ay is may. Max yak'lej Satanás yikban Cham yin yobtakil. Max lajwi tu', max ul ak'lay serbil Cham yuj eb ángel.

Max el yich tx'oxon el Jesús yopiso

(Mt 4.12-17; Lc 4.14-15)

¹⁴A yet max alay oc Juan yul preso, max toj Jesús bay Galilea. Max yaloncan el watx' abix yuj tzet chi yun yoc eb anima yul k'ab Dios. ¹⁵Max yalon axca ti': Mayal jay tiempoal, tol toxa ok txecloj wal ay is yikbej Dios. Yuj tu' xan naek e ba yin e yobtakil. Chaek e yab jun k'anejaj yet colbanilej, xi.

Max yawtej Jesús canwan eb txaywom

(Mt 4.18-22; Lc 5.1-11)

¹⁶Lanan wal yec' Jesús ti a' mar bay Galilea, max yilon cawan txaywom, jun chi yik Simón, yetok jun yuhtak chi yik Andrés. Lanan yaon aytok eb is txim yul a'. ¹⁷Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Tzaklojanek cuywok wintak, ok wak' e yopiso. Axca che yut e mitx'on no txay ti', caytu' ok e yut e yiontek eb anima ayin, xi bay eb.

¹⁸Max bekbac'al can eb is txim yet jun bek tu'. Yuj cuywi eb, xan max tzakloj eb yintak Cham.

¹⁹Max beytoj janic'xa, axa max yilontok yin eb c'ajol Zebedeo, a ton Jacobo yetok Juan. Ayajtok eb yul jun barco, lanan nipentok eb is txim.

²⁰Axa yawtentek Cham eb tu'. Max tit eb xin, max bekoncan eb is mam yul te barco tu' yetok eb majan, cax max tzakloj eb yintak Jesús.

Jun nak anima ayoc espíritu yob yin

(Lc 4.31-37)

²¹Max apni eb bay conob Capernaum. Axa yet c'ual xewilal, max octok Jesús cuywaj yul nail culto eb yet israelal. ²²Caw max c'ayaj c'ul eb anima yet max yaben eb juntzan cuybanilej max yak'a'; yujtol a yet max cuywaj nan xol eb tu', max txecloj elok tol ay yikbej yuj Dios, man axcaok eb mehtol yin ley Moisés. ²³A bay nail culto tu' ayic' jun winak ayoc espíritu yob yin. Max aj yaw yin ipejal, max yalon axca ti':

²⁴—¿Tzet alon et jetok ach Jesús aj Nazaret? ¿Ma yuj on ul ak'on c'ayilok, xan max ach jayi? Wojtak mac ach txel. Ach ton ti' sic'bil ach el yuj Dios, xi nak bay.

²⁵Axa tzulay jun espíritu tu' yuj Jesús, max yalon bay axca ti':

—Tz'in cachi. Elan yin jun winak ti', xi bay.

²⁶Max tzicobtanelay wal jun winak tu' yuj jun espíritu yob tu', max el yaw nak yuj, cax max el yin nak. ²⁷Max c'ayaj c'ul masanil anima max iloni. Yuj tu' xan max c'oli yalubtanen eb:

—¿Tzetlay yayji jun ti'? ¿Tzetlay cuybejal jun chi jay ti'? A jun winak ti', chic'al je' yuj chekon eb espíritu yob. Ilab tol chi yikej eb bay, xi eb.

²⁸Ayman max abchaj k'umal Jesús xol masanil eb aj lugar bay Galilea tu'.

Max jaycan c'ul xal ni' Pedro

(Mt 8.14-15; Lc 4.38-39)

²⁹Max lajwi tu xin, max eltek eb yul nail culto tu', axa toj Jesús yetok Jacobo c'al Juan bay yatut Simón yetok Andrés tu'. ³⁰Telan aj xal ni' Simón; caw ya'ay xal yuj k'ak'al ilya', xan max yal eb bay Jesús tol ya'ay xal. ³¹Axa jitxontok ba c'atan xal tu', max oc mitx'an yin is k'ab xal, max yion aj wan. Yet jun bek tu', ayman max jaycan c'ul xal, axa c'oli yak'lay serbil eb yuj xal.

Xiwil eb ya'ay max jaycan c'ul

(Mt 8.16-17; Lc 4.40-41)

³²Axa yet mayal toj c'u, yet numumixac'al yayi, max ilay jay masanil eb ya'ay bay Jesús, c'al eb ayoc espíritu yob yin. ³³Xiwil anima max wajnaj ti na. ³⁴Xiwil eb tzanc'al tzet ilyail chi oni, max jaycan c'ul eb yuj Jesús. Xiwil espíritu yob max yican el yin anima. Maj cha' k'anjab Cham eb espíritu yob tu', yujtol yojtakxa eb mactxel Cham.

Max yalil Jesús k'anej Dios bay Galilea

(Lc 4.42-44)

³⁵A yet ayto sakbi, yet k'ekk'olinakto, max aj wan Jesús, cax max toj txajlok bay jun lugar tz'inini, bay tiel conob. ³⁶Axa toj Simón yetok eb ajun yetok tu', max toj eb sayon ec'ok. ³⁷A yet max ilchaj yuj eb, max yalon eb bay axca ti':

—Masanil anima chach sayoni, xi eb bay.

³⁸Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Tonek bay juntzan aldea cawil-lak ti', tol ok tok walcan el k'anej Dios xolak anima, yujtol yuj jun ti', xan max quin jayi, xi bay eb.

³⁹Max ec' bay masanil yulak yet Galilea, cax max ec' yaloncan el k'anej Dios bay junjun nail bay chi wajbaj ba eb israel yin culto. Max yion c'apax can el espíritu yob yin anima.

Max jaycan c'ul nak ya'ay yuj lepra

(Mt 8.1-4; Lc 5.12-16)

⁴⁰Ay jun winak max jayoc bay Jesús, ya'ay yuj lepra. Max ay jajan jun winak tu', max yaloni:

—Ta chi yal a c'ul, chi je' ak'on jaycan in c'ul, ñi nak bay.

⁴¹Axa Jesús, max ok' c'ul yin nak, cax max oc matxan Cham yin.

—Chi yal in c'ul. Ti chi wak' jaycan a c'ul, ñi bay nak.

⁴²Maxc'al yal axca tu xin, max watx'jican lepra tu'. ⁴³Max lajwi tu', max cheklaycan pax nak yuj Jesús, cax max camc'ul Cham yalon bay nak axca ti':

⁴⁴—Ab xin. Ayta bay al jun ti'. Asi', cha tx'ox a ba bay junok eb sacerdote, cax chak'on a xajanbal bay Dios, axca yalon ley Moisés. Axca tu' ok yun a txecloj elok tol mayal ach watx'ji, ñi bay nak.

⁴⁵Palta axa yet max toj nak, max c'oli yalon elok tzet max yun jaycan c'ul. Pilan max yalil masanil. Yuj tu xin, majxa je' yoc Jesús yul junjun conob, yujtol xiwil mac chi yochey chi jayoc bay Cham, xan a bay c'am anima max ec'c'al. Palta chi jayc'al oc eb petoj bay junjun lugar bay Cham.

Max watx'jican nak sicbinak el is mimanil

(Mt 9.1-8; Lc 5.17-26)

2 ¹Jayebixto c'u tu', max jay pax Jesús junelxa bay conob Capernaum. Axa max abchaji, tol ayic' bay yatut bayc'alta' chi ayji. ²Yuj tu' xan xiwil anima max wajnaj oc bay yatut yet jun bek tu'. Max witz'ay el ti na. Axa c'oli yalon Jesús k'anej Dios bay eb tu'. ³Ay jun anima sicbinak el is mimanil, max ilay jay yuj canwan winak. ⁴Palta maj je' yoctok eb bay ayic' Jesús, yujtol xiwil anima. Yuj tu' xan max ajtok eb yiban pananil te na tu', cax max yolon eb jun olan yetc'ulal bay ayic' Cham axa yaon aytok t'ununok eb jun winak tu' yul is wayub, cax max ayapnok sat tx'otx'. ⁵A yet max yilon oc Cham tol chi yaoc eb c'ul yin, max yalon bay nak winak sicbinak el is mimanil tu':

—Ach ti', max ak'lay tan a yobtakil, ñi bay nak.

⁶Palta ay juntzan eb mextol yin ley Moisés chotan ec' bay tu'. Max naon eb axca ti': ⁷¿Tzet yuj xan caytu' chi yal jun winak ti' axca ti'? Buchwal k'anej chi yal yin Dios. C'am junok anima chi je' yak'on tan yobtakil; asannej Dios, ñi eb. ⁸Yojtakxa pax Jesús tzet chi na eb, yuj tu' xan max yal bay eb:

—¿Tzet yuj xan caytu' che na' axca tu'? ⁹¿Mactet junok yel suboj yelapnok jalon bay nak sicbinak el is mimanil ti', che na': Ti max ak'lay tan a yobtakil, con chi mi, ma a': Ajan wanok, iaj a wayub cax beyan, con chi? ¹⁰A tinani xin, ok in tx'ox ayex, tol a' ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti', chic'al je' wuj wak'on tan is yobtakil eb anima bay yulyibank'inal ti', ñi bay eb.

Axa yalon bay nak sicbinak el is mimanil tu':

¹¹—Ayin chi wal ayach, ajan wanok; iaj a wayub ti', cax paxan bay atut, ñi bay nak.

¹²Max ajxac'al wan nak yet jun bek tu'. Max yion aj nak is wayub. T'anan oc eb, max pax nak. Toxac'al max c'aycan aj c'ul eb masanil. Max yalon eb watx' k'anej bay Dios axca ti':

—Caw c'am bay max jil junok tzet yetal axca ti', ñixac'al eb.

Yawtebal Leví yin yoc is cuywomok Jesús*(Mt 9.9-13; Lc 5.27-32)*

¹³Max lajwi tu xin, max toj Jesús ti a' mar Galilea junelxa. Max jay pax oc eb anima masanil bay Cham, axa cuywaj bay eb tu'. ¹⁴Lanan wal bey Cham, max yilon yin jun winak chi yik Leví, c'ajol Alfeo, chotan ay bay chi tekwi el tojlalab bay eb anima.

—Tzaklojan cuywok wintak, xi Jesús bay.

Axa yaj wan tu', max tzakloj yintak Cham cuywok. ¹⁵Max lajwi tu', max toj Jesús bay yatut Leví tu', max low yetok eb is cuywom bay tu'. Palta ay c'apax juntzan eb tekem el tojlalab max low yetok eb yin meña, c'al juntzanxa eb yob c'apax is beybal; yujtol xiwil mac max tzakloj yintak. ¹⁶A yet max yilon eb meñtol yin ley Moisés c'al eb fariseo, tol max low Cham yetok eb yob beybal c'al eb tekem el tojlalab tu', max yalon eb bay eb is cuywom Cham axca ti':

—¿Tzet yuj xan chi low e Meñtol yetok eb tekem el tojlalab c'al yetok eb yob is beybal ti'? xi eb.

¹⁷A yet max yaben Jesús axca tu', max yalon bay eb:

—K'inalok ta ayic' junok antem anima tinani', tok ay yopiso yuj eb watx' c'ul. Asan eb ya'ay, a eb tu' ay yopiso yuj. Man yujok ul wawten eb watx' is beybal naoni, xan max in jayi, palta yuj ul wawten eb chi yojtaknen el ba tol yobtakwom, xi Jesús.

C'am chi chalej ba icham beybalej yetok is cuybej Jesús*(Mt 9.14-17; Lc 5.33-39)*

¹⁸A yet junel, max oc eb cuywom Juan yin c'ajbanc'ulal, c'al yetok eb cuywom eb fariseo, xan ay juntzan mac max jayoc bay Jesús cax max k'anlen eb bay:

—A eb cuywom Juan c'al eb cuywom eb fariseo, chi oc eb yin c'ajbanc'ulal. ¿Tzet yuj xan c'am chi oc pax eb a cuywom ach ti' yin c'ajbanc'ulal? xi eb bay.

¹⁹Axa yalon Jesús bay eb tu':

—K'inalok ay junok nupayil chi oc tinani'. A eb awtebil, ¿tom ok je' man ok low eb yet ayto ec' nak lanan nupay tu' yetok eb? ²⁰Ato yet ok ajapnok tiempoal yilay el nak xol eb, catatu bian ok oc eb yin c'ajbanc'ulal.

²¹K'inalok ay junok an icham pichilej chi olchaj tinani', tok ay mactxel chi aon oc an ac' nip manto labilok yul a' nipilok an. Yujtol a' an ac' nip tu', chi utz' an, cax chi mimanbi nic'chajnakil an icham tu'. ²²Yetok c'apaxok, c'am junok mactxel chi aon ay vino tolto chi watx'ji yul junok icham tz'um netal vino, yujtol a yet chi sipc'oj aj jun vino tu', chi nic'chaj jun tz'um tu' yuj, toc'al chi etax el vino tu' yetok jun tz'um tu'. Yuj tu' xan asan yul no' ac' tz'um netal vino, a tu' chi ay vino ato watx'ji tu', xi Jesús bay eb.

Chi bixil eb cuywom jolom trigo yet c'ual xewilal

(Mt 12.1-8; Lc 6.1-5)

²³A yet jun c'ual xewilal, max ec' Jesús yetok eb is cuywom yul jun be nan xol juntzan ixim trigo. Max yion el eb is cuywom tu' jayeb jolom ixim, yet lanan bey eb tu'. ²⁴Yuj tu' xan max yal eb fariseo bay Jesús axca ti':

—¿Tzet yuj xan chi yun eb a cuywom ti' mulnajil tol ay yowalil junen yet c'ual xewilal? Man leyalok chi batzil eb jolom trigo tu', xi eb.

²⁵Palta max yal Jesús bay eb:

—¿Tom c'amto bay che yil yul tx'an Un Tz'ibbilcanok, tzet max yun David junel, yet max tit is wajil yetok eb ajun yetok? ²⁶Max octok yul templo Dios, yet ayoc Abiatar sat sacerdoteal. Max loon aytok ixim pan yet Dios yayji, tol asan eb sacerdote ay leyal looni, max yak' c'apax bay eb ajun yetok tu'.

²⁷A Dios max aloncanok xan max el yich c'ual xewilal yuj yoc co watx'ilok; man yujok jiken c'ual xewilal, xan max on watx'nelay yuj Dios. ²⁸Ayin ti' chi je' waloni tzet chi je' el junen yet c'ual xewilal, yujtol Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail, xi bay eb.

Max watx'jican nak sicbinak el is k'ab

(Mt 12.9-14; Lc 6.6-11)

3 ¹A yet junelxa max oc Jesús yul jun nail culto eb yet israelal. Ayic' jun nak winak sicbinak el jun is k'ab bay tu'. ²Ay eb max mak yila' ta chi yak'can watx'jok Jesús is k'ab nak yet c'ual xewilal tu', cax chi yak'on queja eb. ³Axa yalon Jesús bay nak sicbinak el k'ab tu' axca ti':

—Ajan wan, ocan lecan co nan ti', xi bay nak.

⁴Max lajwi tu xin, max yalon bay eb anima tu':

—¿Baytet ay junok ay is leyal junen yet c'ual xewilal che na'? ¿A mi tzet watx' chi je' el juneni, ma a tzet yob? ¿Chi mi je' jak'oncan watx'jok c'ul junok ya'ay, ma a co bekon camok? xi.

—Tz'inxac'al, xi eb. ⁵Axa yec' t'ananok Cham xol eb tu', max tit yowal. Max cus c'ul yujtol caw pit eb. Axa yalon bay nak winak tu':

—Bitok a k'ab, xi.

Max biontok nak is k'ab, axa watx'jican tu'. ⁶Axa yeltek eb fariseo tu' yina, max lajтинен el ba eb yetok eb partido Herodes, yuj tzet chi yut yak'on cam eb Jesús.

Jun bulan anima max betic' ti a' mar

⁷Palta max toj Jesús ti a' mar Galilea yetok eb is cuywom. Xiwil juntzanxa anima max tit yulak is makbej Galilea tu' max toj yetok eb.

⁸Yujtol max yab eb k'umal tol xiwil milagro max yun Jesús, xan xiwil eb max jayoc bay. Ay eb aj Judea, c'al eb aj Jerusalén, yetok eb aj Idumea, c'al eb aj k'axepaltok a' Jordán. Ay c'apax eb max tit cawilal Tiro c'al

Sidón. ⁹Yuj tu' xan max yal Jesús bay eb is cuywom, tol ayxac'al ec' junok barco yuj eb, yet watx' c'am chi witz' ba anima yin Cham. ¹⁰Yujtol xiwil eb maxax jaycan c'ul yuj, yuj tu' xan xiwiltoc'al eb ya'ay max jitzoc ba c'atan Cham yuj mitx'on eb. ¹¹A pax eb espíritu yob xin, a yet max yilon eb yin Cham, max ay jajan eb satak, cax max yalon eb yin ipejal axca ti': —Ach ti' C'ajol ach Dios, xi eb.

¹²Palta max yak' Jesús yowalil bay eb, yet watx' manchak yal eb mactxel.

Max siq'uil Jesús lajawan is cuywom

(Mt 10.1-4; Lc 6.12-16)

¹³Max lajwi tu xin, max toj Jesús bay jun tzalan. Max yawten eb max cha c'ul yawteni, axa yapni oc eb bay tu'. ¹⁴Lajawan eb max yaoc yopiso is chekbejok, yet watx' chi ec' eb yetok, c'al yuj chekontok eb toj yalon el k'anejal yet colbanilej. ¹⁵Max yak'on yopiso eb yioncan el eb espíritu yob yin anima. ¹⁶Tixtak is bi eb lajawanil ti': Simón, nak max yikcan aj Pedro yuj Cham, ¹⁷yetok Jacobo c'al jun yuxtak chi yik Juan. A cawan eb ti', c'ajol Zebedeo eb. Max yikcan aj eb Boanerges yuj Jesús. A jun biej tu', chi yal elapnok yuninal C'u chi bili. ¹⁸Ay jun chi yik Andrés, ay jun chi yik Felipe, ay jun chi yik Bartolomé, ay jun chi yik Mateo, ay jun chi yik Tomás, ay jun chi yik Jacobo, nak c'ajol Alfeo, ay jun chi yik Tadeo, ay junxa chi yik Simón. A junxa Simón ti', ayoc yin is partido eb cananista yet yalantok. ¹⁹Ay junxa xin, a ton Judas Iscariote, nak max aon oc Jesús yul k'ab camich.

Max yal eb tol a nak Satanás ayoc yin Jesús

(Mt 12.22-32; Lc 11.14-23; 12.10)

²⁰Max lajwi tu', max toj Jesús bay jun na yetok eb is cuywom. Xiwil anima max waj pax ba junelxa yin eb, xan majxa je' low Cham, tamwal eb is cuywom tu'. ²¹A yet max yaben eb yuxtak Jesús, c'al is txutx, max tit eb; t'inanxa chi ul yitok eb, yujtol mayal oc Cham locoal yalon eb. ²²Ay juntzan eb mextol yin ley Moisés max tit bay conob Jerusalén, max yal eb axca ti': A Beelzebú, yajawil eb espíritu yob ayoc yin Jesús ti'. Yuj tu' xan chi je' yion el espíritu yob tu', xi eb.

²³Axa yawtelaytek eb yuj Jesús, max yalontek Cham juntzan abix bay eb: A Satanás tu', ¿tom wal ok yuktej el eb yet espíritual yob tu'? ²⁴K'inalok chi yak'lej aj eb anima owal bay junok mimek conob; a jun conob tu', chi lajwi ayok. ²⁵K'inalok ta ay junok nail anima chi pojchaj yuj owal, chi etax el jun nail anima tu'. ²⁶Cay c'apax ton tu' Satanás xin. K'inalok ta chi pojchaj yetok eb yet espíritual yob, cax chi yak'len owal yetok eb, chi uchchajtok eb, cax chi lajwi yopiso.

²⁷K'inalok ta ay junok winak xiwil yip, c'am junok mac comonc'al ok oc yul yatut, cax chi yelk'anentok is tzetak yetal. Asan ta ay junok chi

tzakay pixoncan ay nak xiwil yip tu' bian, catam tu', chi je' yelk'anentok is tzetak yetal nak tu'.

²⁸Wal yel chi wal ayex, tzanc'al tzet yobtakil anima chi oqui, c'al jantak yobtakil chi yal eb yin Dios, ok ak'lay tan yuj Cham. ²⁹Palta tzanc'al mac yob chi yal yin Cham Espíritu Santo, man ok ak'lay tan is yobtakil tu'. Chi oc is mulok yin junelnej, xi Jesús.

³⁰Caytu' max yut yalon axca tu', yujtol max yal eb tol espíritu yob ayoc yin.

Is txutx Jesús yetok eb yuǵtak
(Mt 12.46-50; Lc 8.19-21)

³¹Max lajwi tu xin, max jayoc is txutx Jesús yetok eb yuǵtak. Asan ti na max oc lecan eb. Max yak'on eb awtelay eltek Jesús. ³²Axa eb chotan ay cawilal Cham max alon bay axca ti':

—Ayic' a txutx yina, yetok eb oǵtak. Ach ab chach saylay ec' yuj eb, xi eb.

³³Axa yalon bay eb tu':

—¿Mactxel in txutx che na', mactxel eb wuǵtak? xi bay eb.

³⁴Cax max ec' t'ananok xolak eb chotan ay is cawilal tu', max yaloni:

—A ton eb ti', axca in txutx yayji, a ton eb ti' axca wuǵtak yayji.

³⁵Yujtol tzanc'al mac chi iken axca wal chi yochej c'ul Dios, a ton eb tu' axca tol wuǵtak, axca tol wanab, axca tol in txutx, xi Jesús.

Yabixal jun nak awom trigo
(Mt 13.1-9; Lc 8.4-8)

4 ¹A yet junelxa max cuywaj Jesús ti a' mar. Xiwil anima max wajnaji. Yuj tu' xan max ajtok Cham yul jun barco ayic' ti a' tu', max ay chotan yul. Axa eb anima tu xin, max can eb ti a' masanil. ²Xiwil tzet max yak' cuy eb bay tu'.

Max yalontek juntzan abix bay eb axca ti': ³Abek juntzan ok wal ti'. Ay jun winak max toj tzicoj trigo. ⁴Ay janic' ixim max apnican tz'itlajbok yulak be, palta max ec' sic'aj no tz'iquin ixim. ⁵Ay janic'xa ixim max ayc'ay yiban juntzan ch'en, bay xaxoj tx'otx'. Jun bek max ajolok yujtol xaxoj tx'otx'al. ⁶Palta maxc'al ajol c'u, max takil ixim, yujtol man mimanok xe' ixim aytok yul tx'otx'. ⁷Ay janic'xa ixim, max ayc'ay xol q'uix, palta max ch'ibaj te q'uix tu', axa makay el ixim yuj te tu', xan maj can jolom ixim. ⁸Palta a ixim max ayc'ay bay yax sat tx'otx', max ch'ibaj ixim, max can jolom ixim. Ay ixim jolomej 30 bak' max yak'a', ay ixim 60, ay ixim xin, 100 max yak'a'. ⁹A juntzan che yab ti', naobtanejek sic'libil, xi bay eb.

Tix yelapnok juntzan abix tx'oxom el cuybanilej ti'
(Mt 13.10-17; Lc 8.9-10)

¹⁰A yet c'amxa ec' eb anima tu' bay Jesús, max k'anlen el eb cuywom lajcawanil bay, c'al eb anima ayic' is cawilal:

—¿Tzet wal chi yal elapnok jun abix max al ti'? ãi eb bay Cham.

¹¹Axa yalon bay eb tu': Asan ayex chi tx'ox Dios juntzan tzet yetal tol c'amto mac ojtaknej, yet watx' chi nachaj el e yuj tzet chi yun e yoc yul is k'ab Cham. Palta a bay eb comon anima, asan juntzan abix tx'oxom el cuybanilej chi wal bay eb, ¹²yet watx' c'am chi nachaj el yuj eb. Caxc'al chi yile'al eb, palta chi can eb axca tol c'am tzet chi yil eb. Yetok c'apaxok, caxc'al chi yab eb, palta c'am jabok chi nachaj el yuj eb. Yuj tu' xan c'am chi meltzojtek eb ayin, tamwal chi ak'lay tan is yobtakil eb, ãi Cham.

Chi coc'alnej el Jesús yabixal nak tzicom trigo

(Mt 13.18-23; Lc 8.11-15)

¹³Max yal Jesús bay eb: Ta c'am chi nachaj el e yuj tzet chi yal elapnok jun abix tx'oxom el cuybanilej max wal ti', ¿tzet wal ok yun nachaj el e yuj juntzanxa abix masanil? ¹⁴A nak tzicom trigo tu', yenel eb chi alon el k'anej Dios. ¹⁵A ixim inat max ayc'ay ti' be, yenel eb anima chi xew yaben k'anej Dios, cax chi jay Satanás, chi yak'on c'aytok yul c'ul eb. ¹⁶A ixim max ayc'ay yiban ch'en, yenel eb anima chi cha yab k'anej Dios ayman, yin tzalojc'ulal. ¹⁷Palta man tec'anok waay eb, axca ixim man mimanok xe' aytok yul tx'otx', xan axa yet chi jay junok yailal, ma yet chi ajc'ulnelay eb yujc'al k'anej Dios, jun bek chi somchaj c'ul eb. ¹⁸A ixim max ayc'ay xol q'uiux, yenel c'apax junxa makan eb chi aben k'anej Dios. ¹⁹Palta asan wal tzet yetal ay yulyibank'inal ti' chi yochej eb. Chi etax el is nabal eb yuj chi yochej eb chi oc beyomal. Asan yin tzet yetal chi yochej oc eb, chi yaoc eb is nabal. Yuj tu' xan toc'al chi yetnej el ba k'anej Dios yin eb. Lajan wal eb axca ixim trigo c'am watx'il jolom chi yak'a'. ²⁰Axa ixim max ayc'ay bay yax tx'otx' tu xin, yenel c'apax eb chi aben k'anej Dios, cax chi yaon oc yin c'ul. A ton eb tu' lajan axca ixim 30 bak' chi yak'a'. Ay pax eb lajan axca ixim 60 bak' chi yak'a', ay pax eb lajan axca ixim 100 bak' chi yak'a', ãi Jesús.

Masanil tzet ewanc'uan yayji, ok txcloj ajok

(Lc 8.16-18)

²¹Max yal c'apaxtek Jesús axca ti': A yet chi jaon oc co tzeztebal, tokwal chi jaoctok yalan junok cajón, tamwal yalan junok tx'at. A yiban junok tzet yetal can batxan ajok, a tu' chi jaajtok, yet watx' chi tzeztanej masanil yul na tu'. ²²A jantak tzet ewanc'uan yayji tinani', ok txclojc'alta' ajok, c'al jantak tzet c'ubabil el tinani', ok ak'lay ojtaknelay elok. ²³Naobtanejek wal juntzan che yab ti' sic'libil.

²⁴Acabajek wal e txiquin yin tzet che yabej, yujtol axca wal che yut e yacban e txiquin tu', axca tu' ok yut yak'on Dios nachaj el e yuj. Toltax ok ajc'al can nachaj el e yuj. ²⁵Yujtol a mac chi yochej chi nachaj el yuj, yelc'al ok ak'lay nachaj el yuj eb. Axa eb c'am chi yochej chi nachaj el yuj xin, a jabok tzet ijan chi nachaj el yuj eb, ok ilay ec' bay eb, ãi Jesús.

Yabixal ixim inat chi ch'ibi

²⁶Max yal c'apaxtek Jesús axca ti' bay eb: Ok waltek ayex tzet ok yun yeloc eb chi oc yul k'ab Dios. K'inalok a junok winak chi tzicay inat sat is tx'otx'. ²⁷Chi lajwi tu' chi way junjun ak'bal, cax chi aj wan junjun k'inibalil. Yak'ban chi ec' tiempo, chi ajol yawoj nak tu', cax chi ch'ibi, palta man yojtakok nak tzet wal chi yun ch'ibi, ²⁸yujtol asan yuj yaxil tx'otx' chi ch'ibi. Yin babelal, xakilejixtoc'al. Catatu' chi can jolom, cax chi yak'on sat. ²⁹Axa yet chi takilok, cax chi polon ajok, yujtol chi ajapnok tiempoal yaji, xi Jesús.

Yabixal an bak' mostaza (Mt 13.31-32; Lc 13.18-19)

³⁰Max yal Jesús: ¿Tzet chi yun yaj can bisil eb anima chi oc yul k'ab Dios che na'? Ok waltek jun abix e yabej, tzet chi yun ch'ib is bisil eb. ³¹Lajan eb axca junok bak' mostaza chi awlay bay junok tx'otx'. A jun an inat tu', caw yaliŋ ch'an an yintak masanil juntzanokxa inat bay yulyibank'inal ti'. ³²Palta asan yawchaji, cax chi ch'ibi, miman chi yun tinay yintak masanil juntzanokxa itaj. Mimek chi yun lujab k'ablak, toltax a no tz'iquin chi oc no' ewan yalan yenel, xi Jesús bay eb.

Yopiso juntzan abix tx'oxom el cuybanilej (Mt 13.34-35)

³³A yet max yalon el Jesús k'anej Dios bay eb anima, xiwil juntzan abix axca juntzan ti' max yaltek. Asan juntzan chi nachaj el yuj eb max yaltek. ³⁴Asanc'al juntzan abix ti' max yak'balnej yet max k'anjab xol eb, axa bay eb is cuywom xin, chi watx' alnej elok.

Max yak' numay Jesús cak'ek' yetok a' mar (Mt 8.23-27; Lc 8.22-25)

³⁵A yet jun c'ual tu', yet yayc'ualil, max yalon Jesús bay eb is cuywom axca ti': —Tonek bay junxa k'axepal a', xi.

³⁶Yuj tu xin, max bekcan eb eb anima ayic' ti a' tu', cax max octok eb yul te barco bay ayoc Jesús, axa toj eb tu'. Ay juntzanxa barco max toj c'apax yetok eb. ³⁷Palta ay wal jun miman cak'ek' ow max jay yiban a'. Toltax max octok a' yul te' yuj jun cak'ek' tu'. Ijan max nojil te' yuj a'. ³⁸Axa Jesús xin, tol chi way chopiltok te barco tu', ayoc is k'an. Axa tenon el eb is cuywom tu' is wayan Cham:

—Mamin, ¿tom c'am chach oc il jabok? Ilab lanan co lajwi elok, xi eb bay.

³⁹Axa yaj wan Jesús, max tenon oc waan jun cak'ek' tu'. Max yalon c'apax bay a' mar:

—Numayan, xi bay a'.

Catatu' max oc wanaj jun cak'ek' tu', cax max numay masanil.

⁴⁰Axa yalon bay eb is cuywom tu':

—¿Tzet yuj xan xiwil chex xiwi? ¿Tzet yuj xan c'amto wal che yaoc e c'ul yin Dios? ñi bay eb.

⁴¹Toc'al max c'ayaj c'ul eb yuj sic'libil, cax chi yalubtanen eb, chi yalon eb:

—¿Tzet laj yayji jun winak ti'? Ilab chi yikej cak'ek' c'al a' mar tzet chi yala', ñi eb.

Nak winak aj Gerasa etnebil yuj juntzan espíritu yob

(Mt 8.28-34; Lc 8.26-39)

5 ¹Max ec'apnok Jesús yetok eb is cuywom bay junxa k'axepal a' mar, bay jun lugar chi yik Gerasa. ²Lanan wal yeltek Cham yul barco, max jayoc jun winak bay, petoj bay mukbanil camnak. A jun winak tu', ayoc espíritu yob yin. ³Asan bay mukan eb camnak cajan nak. C'am mac chi tzakay c'alón ay nak yetok cadena. ⁴Tx'ial elxac'al c'al-lay ay nak yetok cadena chi oc yin is k'ab c'al yin yakan, palta coc'xac'al chi yun ch'en tukon cojok. C'am junok mac chi tzakay bay. ⁵Masanil tiempo, c'ualil c'al ak'balil chi ec'jab bay tzalanlak c'al bay mukbanil camnak. Chi el yaw, chi mak'on yasjok ba yetok ch'en. ⁶Axa max yilontek yin Jesús najat, max yak'on nak yip tit bay. Max bekon ay jajnaj ba nak satak Cham yet max jay ocok. ⁷⁻⁸Axa yalon Cham bay:

—Ach espíritu yob, elan yin nak anima ti', ñi bay.

Max lajwi tu', max aj yaw yin ipejal max yaloni:

—¿Tzet alon et win ach Jesús? Ach ti' C'ajol ach Dios Cham Axac'al Ocok. Yuj wal Dios chin otej, manchak quin etnej, ñi bay Cham.

⁹Axa k'anlen el Cham bay nak winak tu':

—¿Tzet a bi? ñi bay nak.

—Legión in bi, yujtol xiwil co bey on, ñi nak.

¹⁰Xiwil max oc tean yin Cham yet watx' manchak chekil Cham eb espíritu yob tu' bay jun lugar tu'. ¹¹C'uxan ay pax jun miman bulan no txitam lanan tzukon yac'un bay jun tzalan. ¹²Max oc tean eb espíritu yob tu' yin Cham, max yalon eb:

—Chekoncantok on xol no txitam tu', yet watx' axa yin no' chon occanok, ñi eb bay.

¹³Axa chalaytok eb yuj Cham yin no' tu'. Cax max el eb yin nak anima tu', axa yin no txitam tu' max tojcan eb. Ay mi cabok mil no txitam tu'. Max k'okon el ba no' sat witz bay chi low tu', max ayapnok no' yul a' mar. Pilan wal max jik'bi no' bay tu'.

¹⁴A eb nak ilom txitam, caw max xiw eb nak sic'libil, axa toj eb elaj tu'. Max ec' yaloncan el eb yul conob, c'al bay najatlak elok, xan xiwil anima max bet ilon tzet max uj tu'. ¹⁵Max jayoc eb anima bay ayic' Cham xin, max yilon oc eb yin nak anima bay max el eb espíritu yob tu', chotan ec' nak bay tu'. Ayxa oc pichil nak, watx'xa c'ul nak. Yuj tu', caw max xiwaj eb anima tu'. ¹⁶A eb max ilon juntzan tzet yetal max el yunen Cham, a eb max

alon yab juntzanxa eb maxto apni ocok. Max yal eb masanil tzet max uj yin nak bay max el eb espíritu yob tu', c'al tzet max on no txitam tu'. ¹⁷Yujc'al tu', max oc tean eb anima yin Cham, tol chi el Cham yul is tx'otx'al eb.

¹⁸A yet lanan yoctok Cham yul barco, a nak bay max el eb espíritu yob tu', max oc tean bay Cham, tol chi toj nak yetok. ¹⁹Palta maj cha' ajtok Cham nak yetok, max yalon bay nak axca ti':

—Paxan bay atut, cax chalon bay a mam c'al bay eb ecan yuj jantakxa tzet max el yunen Dios en, yujtol max ok' c'ul Cham en, xi Jesús bay.

²⁰Axa toj nak tu', max ec' yalon el nak bay juntzan conob yul yet Decápolis. Max yalil nak jantak tzet max el yunen Jesús yin, xan toxac'al max c'ayaj c'ul anima masanil.

Ix cutz'in Jairo yetok ix ix max mitx'on ti' pichil Jesús

(Mt 9.18-26; Lc 8.40-56)

²¹Max lajwi tu', max paxic' Jesús bay junxa k'axepal a' mar bay petojta'a. A yet max ec'apnok tu', xiwil anima max waj pax ba yin junelxa. ²²Max jayoc jun yajawil nail culto eb yet israelal chi yik Jairo. Maxc'al yil yin Jesús, max bekon ay jajnaj ba satak. ²³Max oc tean yin Cham, max yalon bay:

—Caw toxa chi cam jun in cutz'in. Ton wal wetok, cax chi toj a matxban oc a k'ab yiban ix, yet watx' chi jaycan c'ul ix, cax c'am chi cami, xi bay.

²⁴Axa toj Jesús yetok tu'. Xiwil anima max toj yintak, toxca chi witz'xac'al ba eb yin. ²⁵A xol anima tu', ay jun ix ix caw ya'ay sic'libil, lajcawebxa abil c'al c'oli yay a' aej yin. ²⁶Xiwil eb aj an bay max bet yetnej ba ix. Pilan max lajwican el tzet ay ix yin eb, palta c'am wal jabok max watx'ji c'ul ix yuj eb. A ti yet, tol chi te'c'al aj can. ²⁷Palta max yab ix k'umal Jesús, xan max jitztok ba ix yintak Cham xol anima tu'. Max mitx'on ix ti' pichil Cham, ²⁸yujtol max na' ix: Asannejc'al in mitx'on jabok ti' pichil Cham, ok jaycan in c'ul, xi ix.

²⁹Yet jun bek tu' max oc wanaj a' yel yin ix. Max yab ix watx'jican is yailal tu'. ³⁰Max yojtaknej el Jesús tol ay mac max watx'jican yuj is yipalil, xan max meltzojtok acan yintak yilon xol anima tu', max k'anlen bay eb:

—¿Mactxel jun max mitx'on in pichil ti'? xi bay eb.

³¹Axa yalon eb cuywom tu' bay axca ti':

—¿Tom c'am chela' tol chi witz' ba anima en, cax lajwi tu' chito wal a k'anlen paxok mac max mitx'on a pichil? xi eb bay.

³²Palta Jesús xin, chi ec'c'al t'ananok xol eb, yin sayoni mac jun max mitx'on is pichil tu'. ³³Axa ix ix tu xin, caw chi luklon ix yuj xiwilal. Yojtak ix tol max jaycan c'ul ix yuj, xan max toj ix c'atan, max bekon ay jajan ba ix satak. Max yalon ix masanil bay Cham. ³⁴Axa yalon Cham bay ix axca ti':

—Ach ix, max jaycan a c'ul, yujtol max aoc a c'ul win. Paxan yin tzalojc'ulal. Ti mayal watx'ji a c'ul yin jun a yailal ti', xi bay ix.

³⁵Lananto wal yalon Jesús xin, max jay juntzan eb max tit bay yatut cham yajawil nail culto tu'. Max yalon eb bay:

—A ix a cutz'in, mayal cam ix. Nabaxac'al mi chi toj yetnej ba Cham Meñtol ti' toj yiloni, ñi eb bay.

³⁶Palta a yet max yaben Jesús tzet max yal eb tu', max yalon bay cham yajawil nail culto tu':

—Manchak ach oc il. Asan tol chaoc Dios yin a c'ul, ñi bay.

³⁷Max lajwi tu', c'am mac max cha' tzakloj yintak. Asan Pedro yetok Jacobo, yetok Juan yuxtak Jacobo tu', asannej eb max chatok yetok.

³⁸Max apni oc bay yatut cham yajaw tu xin, axa max yiloni, xiwil yok' anima. Xiwilxa chi el wek'ek'ok yaw eb yok'i. ³⁹Axa yoctok yul na tu', max yalon bay eb:

—¿Tzet yuj xan xiwil chex ok'i? A ix unin ti', man camnakok ix, toc'al chi way ix, ñi bay eb.

⁴⁰Palta toc'al max tzeyelay Cham yuj eb. Axa yuktelay eltek eb yina yuj Cham, cax max yion octok is mam c'al is txutx ix, yetok eb ajun yetok. Axa yoctok eb bay ayic' ix unin tu'. ⁴¹Max oc mitx'an yin k'ab ix, cax max yalon bay ix axca ti':

—Talita Cumi, ñi. Chi yal elapnok: Ach unin, ayin chi wal ayach, ajan wanok, ñi.

⁴²Max ajxac'al wan ix yet jun bek tu', axa yec'jab ix tu'. Lajcaweb abilxa k'in'al ix. A jantak eb ayic' tu', caw wal max c'ayaj c'ul eb. ⁴³Max cam c'ul Jesús yalon bay eb tol manchak yalil eb jun ti', axa chekon Cham yak'lay low ix tu'.

Yet ayic' Jesús bay conob Nazaret

(Mt 13.53-58; Lc 4.16-30)

6 ¹Max paxtek Jesús bay jun lugar bay ayic' tu', axa jayoc bay is conob. Ac'al jun eb is cuywom yetok. ²Axa yet c'ual xewilal, max cuywaj yul nail culto. Xiwil mac max abxalwi bay; palta toc'al max c'aycan aj c'ul eb yuj, axa yalon eb tu':

—¿Baytal-laj max cuy jun winak ti' juntzan ti'? ¿Baytal-laj max yi' is jelanil? ¿Tzetlaj chi yun jeon milagro tu yuj? ³Yujtol a jun ti', a ton jun josom te', yune' ix María. Yuxtak ba yetok Jacobo, José, Judas, yetok Simón. Ayic' eb yanab co xol ti', ñi eb.

Yuj tu' xan c'am yelapnok Cham yul sat eb. ⁴Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Ayc'alta' yelapnok eb chekbej Dios yul sat anima masanil. Asan yul sat eb yet conob eb, c'al yul sat eb yican eb, c'al yul sat eb junnej nail yayji yetok eb, c'am yelapnok eb, ñi Jesús.

⁵Maj je' yunen junok milagro bay tu', asan jaywan ya'ay max matxbaj oc k'ab yiban, cax max jaycan c'ul eb. ⁶Max c'ayaj c'ul Cham, yujtol maj yaoc eb c'ul yin. Max lajwi tu xin, max ec' cuywaj bay juntzan aldealak cawilal is conob tu'.

Max chektok Jesús eb lajcawan toj yal-lay el yabixal
(Mt 10.5-15; Lc 9.1-6)

⁷Max yawtentek Jesús eb is lajcawan cuywom c'atan. Max lajwi tu', catakwan max yut chekontok eb. Max yak'on yikbej eb ioj el espíritu yob.
⁸A yet c'amto chi toj eb, max yalon bay eb:

—A yet chex toji, c'amc'al tzet che yi'. Manchak e yi' e pa, tamwal e lobej, tamwal tumin. Asan e k'okoch che yi'. ⁹Asanokab e pichil ayocok yetok e xanab. ¹⁰Tzanc'al tzet nail bay chex apni, ac'al bay tu' che yak' e posada masantac'al chex toj bay junokxa lugar. ¹¹Ta ay bay c'am chex chalay yuj anima, cax c'am chi yal c'ul eb chi cha yabej, c'am chex ayji bay jun lugar tu'; che tziccan el pokokal e yakan, yuj e tx'oxoncan elok tol c'amxa e yalon e yet yin eb, xi Jesús bay eb.

¹²Max toj eb cuywom tu xin. Max ec' yalon el eb, tol yowalil chi na ba eb anima yin is yobtakil. ¹³Xiwil espíritu yob max yican el eb yin anima. Xiwil eb ya'ay max ec' yacan oc eb aceite yin, cax max jayc'alcan c'ul eb.

Camichal Juan cham ak'om bautismo
(Mt 4.1-12; Lc 9.7-9)

¹⁴Max yabaj cham rey Herodes juntzan tzet chi el yunen Jesús yet jun tiempoal tu', yujtol max pukil yabixal xol masanil anima, yuj tu', max yal axca ti':

—A jun tu', a Juan nak ak'om bautismo max ictzoj aj xol eb camnak. Yuj tu' xan ay is yikbej yunen juntzan tu', xi.

¹⁵Ay juntzanxa eb max alon axca ti':

—A jun tu', a Elías, xi eb.

Ay juntzanxa max aloni:

—A junok eb chekbej Dios, axca eb yet payxa, xi eb.

¹⁶A yet max yaben Herodes juntzan ti', max yaloni:

—A jun chi yal eb tu', a Juan, jun max wak' ilay el jolom. A ton max ictzonelay aj xol eb camnak, xi cham.

¹⁷⁻¹⁹Tix yuj ti' xan max cam Juan tu' yuj. Ay jun yuñtak Herodes tu' chi yik Felipe. Herodías bi yistzil. Montebil el yistzil Felipe tu' yuj Herodes tu', axa Juan alnej bay Herodes tu' axca ti':

—Caw c'am leyal cha monte el yistzil oñtak, xi bay.

Yuj tu', max tit yowal ix Herodías tu'. Axa c'oli yak'on ix c'ul Herodes tu', xan max yak' mitx'lay Juan, max yaoc preso, max pixay yetok cadena. A ix Herodías caw chi chichon oc c'ul ix yin. Chi yochej ix chi yak' camok, palta c'amc'al chi je'.
²⁰Yujtol yojtak Herodes tu', tol a Juan, caw watx' is beybal, cax tol yet wal Dios yajji. Yuj tu', max xiway yuj. Axa yaon oc taynemal tu', yet watx' manchak ak'lay cam yuj ix Herodías tu'. Ay bay chi yaltek Juan tu' abix bay Herodes. Caxc'al c'am chi nachaj el yuj sic'libil, palta caw chi tzaloj yabxalwi bay. ²¹A yet max chaon

Herodes k'in'al yabilal, max sayon ix tzetbil chi yut yak'on cam Juan tu'. Ay jun miman loj max oc yuj Herodes. Max yak' low eb yet yajawilal, yetok eb yajawil eb soldado, c'al eb mimek winak yul yet Galilea. ²²Axa yoctok ix yune' ix Herodías tu' bay lanan yoc loj, axa canalwi ix tu'. Watx'xac'al yec' ix max yil Herodes, yetok eb ayic' low yetok. Yuj tu' xan max yal Herodes bay ix axca ti':

—K'an tzet chi yochej a c'ul ayin, ok wak' ayach, xi bay ix.

²³Max loctek bi Dios, max yak'on ti' bay ix, max yaloni:

—Tzanc'al junok tzet yetal cha k'an ayin, ok wak' ayach. Caxc'al a nanok bay ayin oc yajawilal ti', ok wak'a', xi.

²⁴A yet max eltek ix xin, max k'anlen ix bay is txutx:

—¿Tzet chochej chin k'ana'? xi ix bay is txutx tu'.

Axa tak'wi xal txutxey tu':

—A jolom Juan, jun ak'om bautismo tu', cha k'ana', xi xal.

²⁵Axa yoctok ix bay cham rey tu', cax yalon ix bay, axca ti':

—Chi wochej a jolom Juan jun ak'om bautismo tu' chak' ayin yul junok plato wal tinani', xi ix.

²⁶Caw wal max cusaj cham rey tu' yet max yaben cham, palta majxa je' yak'on tac cham ti', yujtol max loctek cham bi Dios, cax max yaben c'apax eb ayic' yetok cham tu'. ²⁷Axa chekontok cham jun soldado, max bet tit jolom Juan tu' yuj. ²⁸Max toj jun soldado tu' bay preso xin, cax max bet yion el jolom Juan tu', axa yiontek yul jun plato, max yak'on bay ix, axa yak'on ix bay is txutx tu'.

²⁹A yet max yaben eb cuywom Juan tu', max jayoc eb, max bet mukoncan eb is mimanil.

Eb oyeb mil max low yuj Jesús
(Mt 14.13-21; Lc 9.10-17; Jn 6.1-14)

³⁰Max meltzoy eb chekbej Jesús bay, max yalontek eb jantakc'al tzet max yun eb, c'al tzet max yak' eb cuylaycanok.

³¹Lajwitoc'al yalontek eb xin, axa yalon Cham bay eb axca ti':

—Tonek xew jabok co tx'oklil bay c'am anima, xi.

Max yal axca tu', yujtol c'am jabok colil eb yuj anima. Ay chi jayi, ay chi toji. Toltax low eb, tutun c'am colil eb.

³²Axa yoctok Jesús yul jun barco yetok eb is chekbej tu', max toj eb tx'oklil bay c'am anima. ³³Palta xiwil anima max ilon toj eb; toxa max yojtaknej pax el eb Jesús. Yuj tu' xiwil eb aj conob bay juntzan conoblak cawilal tu', max toj eb tilak a', babel max apni oc eb satak Cham. ³⁴Axa yelteq Jesús yul barco tu', max yiloni xiwil anima ayxa ec'ok. Axa cusoc c'ul yin eb tu', yujtol lajan eb axca juntzanok no calnel c'am yilomal, xan xiwil tzet yetal max yak' cuy eb.

³⁵A yet lananxa toj c'u, max jayoc eb is cuywom bay, max yalon eb axca ti':

—Lananxa toj c'u. A bay jun lugar bay ayon ec' ti', c'am anima cajan. ³⁶Xan tekan watx' cha chektok eb anima ti' bay ay anima, yetok bay juntzan aldea cawil-lak ti', cax chi manon low ba eb bay tu', yujtol c'am lobej eb, xi eb.

37—Ak'ek low eb ayex ti', xi Jesús bay eb is cuywom tu'.

Axa yalon eb bay:

—¿Chi mi toj co man 200 denario pan, chi yal tu', cax chi jak'on low eb? xi eb.

38—¿Jayeb ixim pan ibil oc e yuj? Sayek ila', xi bay eb.

A yet max lajwi yilon eb, max yalon eb bay:

—Asan oyeb ixim jetbi ocok, yetok cac'on no txay, xi eb bay.

39Max lajwi tu xin, max yalon Jesús tol chi ay chotan eb anima masanil yin bulquixtakil bay jun ac'al tu'. 40Axa yay chotan eb tu'. Ay junjun bulan yin 50, ay eb yin 100. 41Axa yion aj Cham ixim oyeb pan tu' yetok no cac'on txay. Max aj t'anan satcan, cax max yalon yuj diosalil yuj. Max c'oli bijontok ixim. Max lajwi tu' max yak'on bay eb is cuywom, cax max pojon ec' eb xol anima. Max poj c'apax ec' no cac'on txay tu' xol anima masanil. 42Masanil anima watx' max yun low sic'libil. 43A yet max xew low eb, maxto wajcan aj eb cuywom lajcawebxa motx nojnax yuj ixim bijquiltakil, c'al yetok no txay maxto cani. 44A eb winak max low tu', oyeb mil eb.

Yet max bey Jesús yiban a' mar

(Mt 14.22-27; Jn 6.16-21)

45Max lajwi tu xin, max yalon Jesús bay eb is cuywom tol chi oc eb yul barco, cax chi babji k'axpoj ec' eb satak Cham, chi ec'apnok eb bay conob Betsaida. Axa Jesús xin, maxto can yuj yalon toj ba bay eb anima. 46Max lajwi yalon toj ba bay eb xin, max toj bay jun tzalan txajlok. 47Ayxa ec' te barco tu' nan a', cax max k'ekbi, axa Jesús xin, aytocan ec' sat tx'otx' tx'oklil. 48Axa max yilontok, caw chi el yip eb is cuywom tu' mak'on a', yujtol ow jay cak'ek' satak eb. Axa yet toxa chi sakbi, max beytok Jesús yiban a'. Yochej palanc'al k'okon babjok ba satak eb. 49A yet max yilontok eb tol chi bey yiban a', max na eb tol lab jun chi jayoc c'atan eb tu', xan caw max el yaw eb. 50Max xiw eb masanil, yujtol masanil eb max iloni. Axa yalon Cham bay eb axca ti':

—Manchak ex oc il. Ayin Jesús in. Manchak ex xiwi, xi bay eb.

51Max lajwi tu' max ajtok yetok eb yul barco tu', axa yoc wanaj cak'ek' tu' yuj. Toxac'al max c'aycan aj c'ul eb masanil. 52Caxc'al toxa max yil eb milagro Jesús yin ixim oyeb pan, palta c'amtoc'al chi nachaj el is yikbej yuj eb, yujtol c'amto chi jakchaj nabal eb.

Chi jayc'alcan c'ul eb ya'ay bay Genesaret

(Mt 14.34-36)

53Max k'axpoj ec' eb xin, max ec' apnok eb bay conob Genesaret. Max pixbancan oc eb is barco bay ti a'. 54Maxc'al eltek eb yul barco tu', max yilon oc eb anima tol a Jesús. 55Xan max ec' eb batxontek masanil eb ya'ay bay jun lugar tu', max ilay jay eb bay Jesús. 56Tzanc'al bay max eq'ui, yulak aldea ma yulak conob, ma bay cajan anima najatlak elok,

max ilay eltek eb ya'ay yulak calle. Max k'anon eb mitx' jabok ti' pichil Cham, xan a masanil eb max mitx'oni, max jaycan c'ul eb.

Juntzan tzet chi ak'on etax el co nabal

(Mt 15.1-20)

7 ¹Ay juntzan eb fariseo, c'al juntzan eb meñtol yin ley Moisés max tit bay Jerusalén, max wajbaj oc bulan ba eb yin Jesús. ²Max yil eb tol ay jaywan eb cuywom Jesús, tol c'am chi tx'aj eb k'ab yet chi low eb, axca yalon leyalil eb, xan yob max can eb yul sat eb, yuj maj tx'aj eb k'ab. Yuj tu xin, max al-lay eb cuywom tu' yobal yuj eb. ³A eb fariseo tu', c'al masanil eb yet israelal, beybalnebilc'al beybal yichmam eb yuj, xan ta c'am chi cam tx'ajon eb k'ab axca yalon beybal eb tu', tutun wal c'am chi low eb. ⁴A yet chi jay eb yet chi bet eb txonbal, masantac'al chi cam tx'ajon eb k'ab, catatu chi low eb, axca yalon ley eb tu'. Xi wiltoc'al juntzanxa tzet yetal chi beybalnej eb, axca tx'ajon eb is vaso, c'al xalu, c'al masanil mitx'k'ab eb yet loj, c'al bay chi ay chotan eb lowok. ⁵Xan max yal eb fariseo tu', c'al eb meñtol yin ley Moisés bay Jesús axca ti':

—¿Tzet yuj xan c'am chi beybalnej eb a cuywom juntzan beybal eb jichmam? Yob chi can eb, yujtol c'am chi tx'aj eb k'ab chi low eb, xi eb.

⁶Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Ayex ti' caw wal cabsat ex. Yel ton ta' tzet albilcan yuj Isaías e yin, yet max tz'ibencan axca ti' yul tx'an Un Tz'ibbilcanok:

A jun conob ti', yinc'al k'anejal ay is watx' k'anej chi yal ayin, palta a wal yanimail eb, najat tx'uman el win.

⁷Nabac'al chi tz'ak yiay ba eb ayin, yujtol asan juntzan chekbanil anima chi yak' eb cuylayok, xi Dios yul tx'an Un tu'.

⁸Ayex ti', max e bekcan chekbanil Dios, axa cuybej eb jichmam che beybalnej.

⁹Yujc'al e beybalnen juntzan beybal eb tu', xan che bekcan e beybalnen chekbanil Dios. ¹⁰Max yalcen Moisés axca ti': Ayokab yelapnok e mam c'al e txutx yul e sat, xi. A mac chi baj is mam ma is txutx, ak'layokab camok, xi c'apaxok. ¹¹Palta a e yalon ayex ti', tol man yowalilok chi colwaj junok mactxel bay is mam, ma bay is txutx. Ilab ta ay junok mac chi alon bay eb axca ti': C'am chi je' in colwaj ayex, yujtol masanil tzet ay ayin, yet-xa Dios yayji, ta xi, xiwil watx'il che yabej. ¹²Ta ay mac chi alon axca tu', manxa yowalilok chi colwaj bay is mam c'al bay is txutx, e yaloni. ¹³Cac'al ton tu' che yut e yintaknen el chekbanil Dios, axa beybal eb jichmam che yak' cuylayok. Cax xi wiltoc'al juntzanxa che beybalnej axca juntzan ti', xi Jesús bay eb.

¹⁴Max lajwi tu xin, max yawtenpaxtek Jesús eb anima tu' junelxa. Max yalon bay eb axca ti':

—Abek e masanil tzet ok wala'. Nachajokab el e yuj. ¹⁵⁻¹⁶A tzet chi octok yul co ti', c'am chi je' jetax el yuj yul sat Dios. A juntzan tzet chi tit yin co nabal, a' chon etnen el yul sat Cham, xi bay eb.

¹⁷Max lajwi tu xin, max el Jesús xol eb anima tu', max octok yul na yetok eb is cuywom. Max k'anlen el eb bay:

—¿Tzet chi yal elapnok jun cuybanil max al ti'? Xi eb bay.

¹⁸Axa yalon bay eb tu':

—¿Tom c'am chi nachaj c'apax el e yuj ayex ti'? ¿Tom man e yojtakok, tol a tzet chi toj yul co ti', c'am chi je' jetax el yul sat Dios yuj? ¹⁹Yujtol manak bay co nabal chi apni. A yul co c'ul chi ayapnok, lajwi tu xin chi eli, Xi bay eb.

Caytu' max yut yalon axca tu', tol a jantakc'al tzet chi lojic'alta'a, c'am yowalil yuj Dios. ²⁰Max yalon c'apax junxa ti' bay eb:

—A juntzan tzet chi tit yin co nabal, a' chon etnen el yul sat Dios. ²¹Yujtol a yin co nabal chi pitzc'oj aj juntzan yob nabalej ti'. Ay mac ayxa yetbi, cax chi yunen mul yetok junokxa mactxel. Ay eb man yetbiok ba, cax chi yunen mul. Ay eb chi mak' cam yet animail. ²²Ay eb chi elk'ani. Ay eb chi ochen oc tzet ay junokxa. Ay eb c'am watx'il chi yut ba. Ay eb chi yak' lek'tial. Ay eb c'am chi q'uixwi yunen junok tzet yetal q'uixwiltak. Ay eb chi chichon oc c'ul yin junok mactxel yuj tzet ay. Ay eb comonc'al chi buchboni. Ay eb chi maynej ba, ay c'apax mac c'am is nabal. ²³A juntzan yobtakil ti', a yin co nabal chi pitzc'oj ajok. A' chon etnen el yul sat Dios, Xi Jesús.

A jun ix ix man israelok max yaoc c'ul yin Jesús

(Mt 15.21-28)

²⁴Max lajwi tu xin, axa toj Jesús bay yul makbej Tiro. Max apni bay jun na, maj yochej max abchaj ajok ta ayic' bay tu', palta max abchaj ajok. ²⁵A bay tu' ay jun ix ix ay jun yune' ix unin, ayoc espíritu yob yin. Max yab ix txutxey tu' k'umal, tol max apni oc Jesús bay tu', axa toj ix bay Cham, max bet ay jajan ix bay. ²⁶A jun ix ix tu', man israelok ix, aj Sirofenicia ix. Max tewi ix bay Jesús, tol chi yiil espíritu yob ayoc yin ix yune' tu'. ²⁷Palta max yal Cham bay ix axca ti':

—Nojokab c'ul eb uninalej yin babelal. Man watx'ok ta chi tok'lay ec' lobej eb, cax chi ak'lay bay no yune yal tx'i, Xi.

²⁸Axa tak'wi ix bay Cham:

—Yel ton Mamin, palta a no yal tx'i', chi sic'aj no' c'ajil lobej eb uninalej chi ayc'ay yalan meña, Xi ix bay.

²⁹Yuj tu' xan max yal Cham bay ix axca ti':

—A yuj tzet max al ayin tu', chi je' chach pax bay atut, yujtol mayal el espíritu yob yin ix one' tu', Xi bay ix.

³⁰A yet max apni ix bay yatut, max yilon ix, telan aj yune' ix tu' sat tx'at, mayal el jun espíritu yob tu' yin ix.

Nak c'am chi je' yabeni max jakchajcan txiquin yuj Jesús

³¹Max el Jesús bay Tiro bay ayic' tu xin, max ec' bay conob Sidón, c'al bay juntzan conob ay yul yet Decápolis. Max lajwi tu', max jay bay ti a' mar

Galilea. ³²Axa yet ayic' bay tu', max yion jay juntzan anima jun winak c'am chi je' yabeni bay Jesús, c'am wal chi je' c'apax k'anjab jun winak tu'. Max tewi eb bay Cham yuj yaon oc k'ab yiban nak. ³³Axa yion el Cham nak tx'oklil xol anima tu'. Max yaon octok Cham jun yiximal k'ab yul txiquin nak, max tzubeni. Max lajwi tu xin, max oc matxan yin yak' nak. ³⁴Axa yaj t'anan Jesús satcan, max c'oli jay is c'ul. ¡Efata! ñi, (chi yal elapnok ¡Jakchajokabcanok!)

³⁵A wal yet jun bek tu', max jakchajcan txiquin nak anima tu', max watx'ji c'apaxcan yak' nak, axa k'anjab aj yin tx'ijanil tu'. ³⁶Max lajwi tu', max cam c'ul Jesús yalon bay eb anima tu' axca ti':

—Ayta wal bay che yal jun ti', ñi bay eb.

Palta a yet max yalon bay eb axca tu', yelxac'al max yalil eb. ³⁷Caw wal max c'ayaj c'ul eb anima max abeni, max yalon eb axca ti': Caw watx' chi yun watx'nen masanil tzet yetal. Chi jakchaj txiquin eb c'amc'alta' chi je' yaben yuj, cax chi k'anjabcan aj eb c'amc'alta' chi je' k'anjabi, ñi eb.

Eb caneb mil max low yuj Jesús

(Mt 15.32-39)

8 ¹A yet jun tiempoal tu', xiwil anima max waj ba yin Jesús, palta c'am jabok lobej eb. Yuj tu' xan max yawtejte eb is cuywom c'atan, axa yalon bay eb tu':

²—Caw chi ok' in c'ul yin juntzan anima ti', yujtol oxebxa c'u yayji ec' eb jetok; a tinani' c'amxa tzet chi lo eb. ³Ta c'am chi low eb cax chin chekon pax eb bay yatut, chi mi telc'oj eb yulak be yuj wajil, yujtol ay eb najat cajan, ñi bay eb is cuywom tu'.

⁴—Palta, ¿tzet wal ok jak' lo eb bay jun tz'inan tx'otx' ti'? ñi eb cuywom tu' bay.

⁵—¿Jayeb ixim pan ibil oc e yuj? ñi bay eb.

—Ukeb ixim, ñi eb bay.

⁶Axa chekon ay chotan Jesús eb anima tu' sat tx'otx'. Max yion aj ixim pan tu' yukebal, axa yalon yuj diasalil yuj ixim tu'. Max bijon ec'ok, max yak'on bay eb is cuywom. Axa eb max pojontok xol anima tu'. ⁷Ay c'apax jun cac'on no txay yetbi eb. Max yalon c'apax Cham yuj diasalil bay Dios, cax max yalon bay eb is cuywom tu', tol chi pojic' eb no' xol eb anima tu'. ⁸Max low eb masanil, watx' max yun noj c'ul eb. A yet max lajwi low eb tu', ukebto motx max nojcan yuj ixim bijquiltakil maxto cani. ⁹Ay mi pax canebok mil eb max lowi. Lajwi tu xin, axa yalon toj ba Jesús bay eb tu'. ¹⁰Max octok yul barco yetok eb is cuywom, axa toj bay yulak yet jun lugar chi yik Dalmanuta.

Max k'an eb fariseo yil junok milagro bay Jesús

(Mt 16.1-4; Lc 12.54-56)

¹¹Ay juntzan eb fariseo max jayoc bay Jesús. Max c'oli teyelen ba eb yetok, yuj yak'on porobal eb, xan max k'an eb yil junok milagro chi tit bay Dios. ¹²Axa c'oli jay c'ul Jesús, max yalon axca ti':

—¿Tzet yuj xan che k'an e yil junok milagro ayin? Wal yel chi wal ayex, c'am junok milagro ok tx'oxlay e yila', xi Cham.

¹³Max lajwi tu', max el c'atan eb fariseo tu', cax max octok yul te barco tu' junelxa yetok eb is cuywom. Axa k'axpoj ec' eb bay jun pac'xa a' mar tu'.

Juntzan is cuybej eb fariseo chi yala'

(Mt 16.5-12)

¹⁴Majc'al na' eb cuywom Jesús tu' yi' is pan yul te barco. Asan ch'an jun jenan ixim yetbi eb. ¹⁵Axa yalon Cham bay eb tu' axca ti':

—Abek, che yilc'al e ba yuj yich pan eb fariseo, c'al yuj yich pan Herodes, xi bay eb.

¹⁶Axa yalubtanen eb cuywom tu' yuj tzet max yal tu':

—Ax pax yuj c'am co pan ibil, xan caytu' chi yala', xi eb.

¹⁷Yojtak Jesús tzet chi yal eb, yuj tu' xan max yal bay eb axca ti':

—¿Tzet yuj xan che yalubtanej tol c'am e pan ibil e yala'? ¿Tom c'amto chi nachaj el e yuj? ¿Tom manto e yojtakok, tzet chi yal elapnok jun ti'? C'amtoc'al chi jay e nabal. ¹⁸¿Tom c'am che yil xin, tom c'am che yabej? ¿Tom c'amxa che natek? ¹⁹A yet max in pojon ec' ixim oyej pan xol anima, ¿jayejto motx maxto nojcan yuj ixim maxto cani? xi bay eb.

—Lajcawebto motx, xi eb.

²⁰—Axa pax yet max in pojon ec' ixim ukeb pan xol eb caneb mil anima, ¿jayejto motx maxto nojcan yuj ixim maxto cani? xi.

—Ukejto motx, xi eb.

²¹—¿Tzet xan c'amtoc'al chi nachaj el jabok e yuj xin? xi bay eb.

Jun winak max jakchaj sat yuj Jesús

²²Max lajwi tu', max jay eb bay conob Betsaida. Axa yilay jay jun winak c'am chi je' yilwi bay Jesús yuj anima. Max k'anon eb bay, tol chi yaoc k'ab yiban nak. ²³Axa yoc mitx'an Cham yin k'ab nak tu', max quetzon el Cham ti' conob. Max yaon oc Cham jab tzub yin sat nak tu'. Max yaon oc Cham k'ab yiban nak. Max lajwi tu', max k'anlen Cham bay, ta chixa je' yilon jabok. ²⁴Axa yak'len nak yilon tu', max yalon nak bay Cham:

—Chixa wil yec'jab anima, asan tol axca te te' chi wila', xi nak.

²⁵Xan max yaoc Cham k'ab yiban sat nak junelxa. Axa watx'jixac'al yilon nak tu' sic'libil. ²⁶Max lajwi tu' xin, axa chekon pax Cham nak bay yatut tu'. Max yalon bay nak axca ti':

—Manchak ach ec' yul conob, xi Jesús bay nak.

Albil yuj Pedro tol a Jesús a ton Cham Cristo

(Mt 16.13-20; Lc 9.18-21)

²⁷Max lajwi tu', max ec' Jesús yetok eb is cuywom bay juntzan aldealak bay Cesarea Filipos. Max k'anlen Cham yulak be bay eb:

—¿Mac in txel yalon eb anima, che yabej? xi bay eb.

²⁸—Ay eb chi aloni, toláb Juan cham ak'om bautismo ach yal eb. Ay eb xin, toláb Elías ach yalon eb. Ay mac xin, toláb chekbej Dios ach, ec'nak ach ab payxa, xi eb cuywom tu' bay.

²⁹—A pax ayex ti', ¿mac in txel e yaloni? xi bay eb.

Axa tak'wi Pedro bay axca ti':

—Ach ti', ach ton Cristo ach, xi bay.

³⁰Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Ayta bay e yalil jun ti', xi bay eb.

Max yalil Jesús is camichal yin ayokto

(Mt 16.21-28; Lc 9.22-27)

³¹Axa c'oli yalon bay eb cuywom tu' tzetak yetal ok jayoc yiban. Max yalon axca ti':

—Ayin ti', Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti', palta yowalil xiwil yailal ok eq'uel wiban. A eb ichamtak winak ay yopiso, yetok eb yajawil sacerdote, c'al eb meñtol yin ley Moisés, ok in yintaknej el eb. Ok in yak' cam eb, palta a yet cabjial tu', ok in ictzoj ajok, xi bay eb.

³²Jichanc'al max yut yalon Jesús juntzan ti' bay eb. Axa yilay el Cham tx'oklil yuj Pedro, max yak'len tenon oc wanaj yaloni.

³³Axa toj t'annaj Jesús yin eb is cuywom tu'. Max tenchanen Pedro; max yalon bay axca ti':

—Ach Satanás, elan in satak, yujtol manak tzet chi na' Dios cha na'. Asan yin yet anima ayoc a nabal, xi bay.

³⁴Max lajwi tu xin, max yawten eb is cuywom c'al yetok juntzanxa eb anima. Max yalon bay eb:

—Ta ay mac chi yochej chi ec'c'al cuywok wintak, yowalilokab manxa yetok ba yul yet. Yabokab eb yail wuj, caxc'al chi alay oc eb yin curus. Ta bekan c'ul eb axca tu', ec'okabc'al eb cuywok wintak. ³⁵Yujtol a eb c'am chi yochej chi cam bay yulyibank'inal ti', chi bekil eb jun k'inalaj tol ayc'al yin tojbalk'inal. A pax eb chi bekc'ulok cam wuj xin, c'al yuj k'anejal colbanilej, a ton eb tu' ok chaon k'inalaj tol ayc'al yin tojbalk'inal. ³⁶K'inalok ta chi ji' masanil tzet ay yulyibank'inal ti', palta c'am pax colbanil janimail, ¿tzet wal chi ji' yin axca tu'? ³⁷¿Tzet wal ok jak' manbalok colchaj janimail tu'? ³⁸A wal anima yet jun tiempoal ti', manak yin Dios chi yaoc eb is nabal, caw yob eb. Ta ay mac chi q'uixwi aj wuj satak eb, cax chi q'uixwi c'apax aj yuj in k'anej, ok in q'uixwok c'apax aj yuj eb, ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti', yet ok in jay yetok yikbej in Mam, c'al eb yángel asan Cham ay yet.

9 ¹Max yalon c'apax Jesús bay eb axca ti':

—Wal yel chi wal ayex, ay jaywan e xol mac ex ayex ec' ti', tol manto ok ex camok okto e yil yoccan Dios yin Yajawilal yetok yipalil, xi bay eb.

Max q'uexpoj yili Jesús
(Mt 17.1-13; Lc 9.28-36)

²Obxiixto yalon Jesús juntzan tu', max yiontok Pedro, yetok Jacobo c'al Juan bay jun miman tzalan. Asan eb max toj yetok. Max q'uexpoj yili Cham bay tu' satak eb. ³Max tzekeki aj is pichil, saklubinaxac'al axca sakbat. C'am junok tx'ajwom yulyibank'inal ti' chi apni sakbanen pichilej axca wal yet tu'. ⁴Axa max yilontek eb oxwan tu', ayic' Elías yetok Moisés, lanan k'anjab eb yetok Jesús. ⁵Xan max yal Pedro bay Jesús:

—Mamin Meǵtol, caw wal watx' jet yujtol ayon ec' cayti'. Tekan watx' chi co watx'nej oxe bok lanchu, junok et, junok yet Moisés, yetok junok yet Elías, ǵi bay Cham.

⁶Caw max xiw eb cuywom Jesús tu', xan man yojtakok Pedro tzet chi yala'. ⁷Max lajwi tu xin, max ay boc'naj jun asun yiban eb, axa yeltek jay belan k'anej xol jun asun tu', max al-lay axca ti': A ton in C'ajol bay xiwil chi camel in c'ul ti'. Acbajek e txiquin bay, ǵi.

⁸Axa max yilontek eb, c'amxa mac ayic'ok. Asanxanej Jesús ayic'ok.

⁹A yet lanan bey eb yaytek bay jun tzalan tu', max yalon Cham bay eb: —Ayta mac bay che yalil jun tzet max e yil ti'. Ato yet ok in ictzoz aj xol eb camnak, ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti', catatu' ok e yalon elok, ǵi bay eb.

¹⁰Yuj tu' xan munilc'al ay jun k'anej ti' yul c'ul eb. C'am junok mactxel bay max yal eb. A yet max yalon tol ok ictzoz aj xol eb camnak tu', max c'oli naobtanen eb, tzet chi yal elapnok jun k'anej tu'. ¹¹Max lajwi tu', max k'anlen el eb jun ti' bay:

—A eb meǵtol yin ley Moisés chi yal eb axca ti': A Elías, yowalil ok babjok jay satak Cham Sic'bil el yuj Dios, ǵi eb. ¿Tzet yuj xan chi yal eb axca tu'? ǵi eb bay.

¹²Axa yalon Jesús bay eb tu' axca ti':

—Yel toni, yowalil chi babji jay Elías tu', yuj watx'nen masanil. Palta ǵtzet ǵi tx'an Un Tz'ibbilcan win ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti'? Chi yal yul tx'an tol ok wil yailal, cax ok in intaknelaycan el yuj anima. ¹³Chi wal ayex, tol a Elías tu', ulnakxa ec'ok. Ay eb max yak' wal nabal yetnen axca wal chi yochej c'ul. Axca yal-laycan yin yul tx'an Un Tz'ibbilcanok, cayton wal tu' max yut eb, ǵi Jesús bay eb is cuywom tu'.

Max jaycan c'ul nak unin ayoc espíritu yob yin
(Mt 17.14-21; Lc 9.37-43)

¹⁴A yet lanan yapni eb bay ayic' juntzanxa eb cuywom, max yilontok Jesús tol xiwil anima ayic' yetok eb. Axa eb meǵtol yin ley Moisés, lanan teyelen ba eb yetok eb cuywom Jesús. ¹⁵A yet max yilontok masanil eb ayxa ec' tu' yapni Jesús, caw max c'ayaj c'ul eb, xan max yak' eb yanej toj chaoni. ¹⁶A yet max apni oc eb c'atan Cham, max k'anlen el bay eb:

—¿Tzet che teyelej e ba yin yetok eb? Xi Cham bay eb.

¹⁷Ay jun nak max tak'wi aj xol eb anima tu':

—Mamin Meñtol, max witek jun in c'ajol ayach. Ayoc espíritu yob yin, xan c'am chi je' k'anjabí. ¹⁸Tzanc'al bay ayic' nak cax chi tita', chi telc'oj nak yuj. Chi eltek sukuwal ti' nak yuj, cax chi natx'atx'i ye nak. Caw lanan bakbi nak yuj. Max wal-lej bay eb chi ec'c'al cuywok entak, tol chi yican el eb yin nak, palta maj je' yuj eb, xi bay.

¹⁹Axa yalon Jesús axca ti':

—¡A... a wal ayex ti'! ¡Caw c'am che yaoc e c'ul yin Dios! ¡Mimanxa tiempoc'al wayji ec' e yetok! ¿bak'intoc'al ok nachaj el e yuj xin? Chi yab yail in c'ul e yuj. Iektek jun unin tu' ayin, xi.

²⁰Axa bet yiontek bay tu'. A yet max yilon oc jun espíritu yob tu' tol a Jesús, max caktzaj yin jun unin tu'. Max telc'ojtok nak unin tu', max c'oli yec' telton nak yuj. Max eltek sukuwal ti' nak. ²¹Axa k'anlen Jesús bay is mam jun unin tu':

—¿Jantakxa tiempoal michchaj yuj? Xi. Axa yalon nak mamej tu':

—Yintax yaliñal ayxa oc yin. ²²Xiwilxa el chi toj yiban k'ak' yuj, c'al yul a', chi yochej chi yak' camok. Palta ta chi je' oj, ok' a c'ul jin. Colwajan jetok, xi nak bay.

²³—¿Tzet yuj xan chala' ta chi je' oj? cachi. Chi je', ta chaoc Dios yin a c'ul. A eb chi yaoc c'ul yin, masanilc'al tzet yetal chi je' yunen bay eb, xi bay nak.

²⁴Axa yaj yaw is mam nak unin tu' yin ipejal:

—Chi waoc yin in c'ul. Ocan wetok, cax chi ajc'al can waon oc yin in c'ul, xi nak.

²⁵A yet max yilon Jesús tol xiwil wajon ba anima yin, axa tzuon jun espíritu yob tu':

—Ach espíritu yob, ak'om chacaycan anima c'al ak'om membok anima, chi wal ayach, elan yin jun unin ti'. C'amxa chach oc yin junelxa, xi Cham bay.

²⁶Axa yel yaw jun espíritu yob tu'. Max caktzaj yin jun unin tu' junelxa. Catatu' bian, max el yin; palta jun unin tu' xin, toxac'al max cancan jaban yuj. Yuj tu' xan xiwil eb max aloni tol max camxac'al nak.

²⁷Palta axa Jesús max oc mitx'an yin is k'ab nak, max tok'on aj wan. Axa yaj wan nak tu'.

²⁸Max lajwi tu' xin, axa yoctok Jesús tx'oklil yetok eb is cuywom tu' yul na. Max k'anlen el eb bay:

—¿Tzet yuj xan maj je' juj jion el jun espíritu yob tu'? Xi eb bay.

²⁹Axa yalon bay eb tu':

—A jun makan espíritu yob ti', man comonok chi eli. Asan yuj txaj chi je' yel jun makan ti', xi Jesús bay eb.

Yin ayokto max yal Jesús yuj is camichal

(Mt 17.22-23; Lc 9.43-45)

³⁰A yet max el eb bay tu', max ec' eb yulak yet Galilea. Max yochej Jesús tol c'am mac max aben yapni, ³¹yujtol lanan cuywaj bay eb is cuywom, xan max yal bay eb axca ti':

—Ayin ti', caxc'al Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail, palta ok in alay oc yul k'ab juntzan winak. Ok in yak' cam eb, palta a yet cabjial, ok in ictzoy ajok, xi bay eb.

³²Palta a eb xin, maj nachaj el yuj eb tzet chi yala'. Max xiw pax eb k'anlen el bay, tzet chi yal elapnok.

¿Mactet yel miman yelapnok?

(Mt 18.1-5; Lc 9.46-48)

³³Max lajwi tu', max apni oc eb bay conob Capernaum. A yet ayxa ec' eb bay na max k'anlen bay eb:

—¿Tzet che yalubtanej yulak be? xi.

³⁴Palta tz'inc'al xi eb, yujtol a yet ayoc eb yul be tu', chi c'oli yalubtanen eb mactxel junok miman yelapnok xol eb. ³⁵Xan max ay chotan Jesús. Max yawtentek eb lajcawanil c'atan, max yalon bay eb:

—Ta ay junok e xol ti' chi yochej miman chi yun yelapnok, yowalil yaynakil chi yut ba e yintak e masanil. Yowalil chi oc e yak'omalok serbil e masanil, xi Jesús bay eb.

³⁶Axa yiontek Jesús jun unin xol eb tu', max lacon ajok, axa yalon tu':

³⁷—Tzanc'al mac wujc'al chi chaon junok unin axca jun ti', axca tol ayin chin is cha'. Man asannejok in chin is cha eb, chi cha' c'apax eb Cham cheknej intek, xi.

A mac man ajc'ulok oc jin, a jetok ayocok

(Mt 10.42; Lc 9.49-50)

³⁸Axa yalon Juan bay Jesús axca ti':

—Mamin Mehtël, ay jun winak max jila', lanan yion el espíritu yob yin anima yin ach yak'on binajok. Palta max co tenchanej, yujtol man junnejok chi ec' jetok, xi bay.

³⁹Max yalon Jesús:

—Maj je' e tenon oc wanaj yunen nak, yujtol c'am junok mactxel chi xew yak'on junok milagro yetok wikbej, cax chi yalon pax in k'umal. ⁴⁰Yujtol a eb man ajc'ulok oc jin, a jetok ayoc eb. ⁴¹Tzanc'al mac chex colon eltek yalan e cawxinakil, yujtol wet ex ayin Cristo in ti', caxc'al a junok vaso siquila' chi ak'lay ayex, yowalil ok cha' paktzil.

A juntzan yetbeyom co mimanil chi on yetax el co nabal

(Mt 18.6-9; Lc 17.1-2)

42-48Ta ay mac chi ak'on etax el is nabal junok uninto chi yaoc c'ul win, caw ok'bal c'ul. Yel mi watx' chi pixlay oc t'unan junok miman ch'enal molino yin is nuk' babelal, cax chi k'oklaytok yul a' mar, yet watx' c'am chi yak' etax el nabal jun mactxel tu'. Ta a junok e k'ab chi ak'on etax el e nabal, watx' che tzoq'uul jun e k'ab tu', yet watx' c'am chi etax el e nabal yuj junelnej. Yujtol caxc'al junxanej e k'ab, palta ta ok e cha' k'inallej tol ayc'al yin tojbalk'inal, watx' e yet. Palta ta ok ex tojcan infierno xin, bay c'am is tanub k'ak' k'ak', caxc'al tz'akan masanil yetbeyom e mimanil, palta yobc'alta' e yet. Ta a junok e yakan chi ak'on etax el e nabal, yel mi watx' che tzoq'uul jun e yakan tu', yet watx' c'am chi etax el e nabal yuj junelnej. Yujtol caxc'al junxanej e yakan, palta ta ok e cha' k'inallej tol ayc'al yin tojbalk'inal, watx' e yet. Palta ta ok ex tojcan infierno xin, bay c'am is tanub k'ak' k'ak', caxc'al tz'akan masanil yetbeyom e mimanil, palta yobc'alta' e yet. Ta a junok e bak' sat chi ak'on etax el e nabal, yel mi watx' che yiiltek, yet watx' c'am chi etax el e nabal yuj junelnej. Yujtol caxc'al junxanej e bak' sat palta ta ok ex oc yul k'ab Dios, watx' e yet. Palta ta ok ex tojcan infierno xin, bay c'am is tanub k'ak', caxc'al tz'akan e bak' sat cabil, palta yobc'alta' e yet. A no patz chi chiontok eb tu', c'am chi camil no'. A k'ak'ej chi ak'on tz'a eb, c'am chi tani.

49Axca chi yun yoc yatz'amil junjun xajanbal, axca tu' ok yun yalay oc k'ak'al eb masanil. 50A atz'am atz'am, caw ay yopiso atz'am, palta k'inalok ta ay jabok atz'am chi c'ay is c'achial, tzetto wal ok yun c'achibi aj junelxa? Axcaokab yoc yopiso atz'am atz'am tu xin, cayexokab tu'. Ayokab c'apax junc'ulal e xol, xi Jesús bay eb.

Cuybanil eb chi pojlej ba yetok yetbi

(Mt 19.1-12; Lc 16.18)

10 1Max el Jesús bay Capernaum tu xin, max ec' yulak yet Judea. Max apni bay jun lugar bay k'axepal a' Jordán, cax max wajon pax ba eb anima bay tu' junelxa yin Cham, axa cuywaj bay eb tu' axcac'alta' is beybal. 2Ay juntzan eb fariseo max jayoc bay, yujtol max yochej eb max ul yak'lej eb yikban ayc'ay Cham; xan max k'anlej eb bay Cham, ta ay leyal chi pojlej ba junok winak yetok yistzil. 3Axa yalon Cham bay eb tu':

—¿Tzetbil yalon chekbanilej aycan yuj Moisés yul tx'an Un Tz'ibbilcanok? xi bay eb.

4Axa yalon eb tu':

—A Moisés tu', albilcan yuj, tol chi je' yak'on junok winak yunal pojlejbail bay yistzil, cax chi pojlen ba eb, xi eb bay.

5Axa yalon Cham bay eb axca ti':

—Yuj e pital, xan yalnakcan Moisés tu' jun chekbanil tu'. 6Palta yettaxc'al max watx'nej Dios yulyibank'inal ti', max watx'nej c'apax nak winak, yetok ix ix. 7Cax

max yaloncan axca ti': A nak winak ok bekcan is mam c'al is txutx yuj junanen ba nak yetok yistzil, ⁸xan axca wal tol junxanej mimanilejal chi yuncan el eb cawanil, *xi* Dios. Xan manxa cawanok bey eb, palta tol junxanej chi yuncan el eb. ⁹Yuj tu', a eb junanebil yuj Dios, manchak pojlay ay eb yuj anima, *xi* Jesús bay eb.

¹⁰Max lajwi yoctok Jesús yul na yetok eb is cuywom xin, max k'anlen el eb bay, tzet chi yal elapnok jun tzet max yal tu'.

¹¹Axa yalon bay eb tu':

—Tzanc'al mac chi pojlej ba yetok yistzil, cax chi yion junokxa ix, mul chi yunej, cax lanan yaon oc mul yul k'ab ix. ¹²Yetok c'apaxok, tzanc'al mac ixal chi pojlej ba yetok yichamil, cax chi yion junokxa winak, mul c'apax chi yunej, *xi* Jesús bay eb.

Max yal Jesús watz' k'anej yiban eb unin

(Mt 19.13-15; Lc 18.15-17)

¹³Max lajwi tu xin, ay juntzan unin max ilay jay bay Jesús yuj eb anima, yuj yaontok Cham k'ab yiban eb; palta axa eb cuywom max tenon oc wanaj eb anima chi ion jay eb tu'. ¹⁴A yet max yilon Jesús axca tu', max tit yowal yin eb, max yalon bay eb axca ti':

—Chaek jay eb unin ayin. Man e tenoc wanaj eb, yujtol asan eb lajan nabal axca eb unin tu', asan eb ay yalon yet yoc yul k'ab Dios. ¹⁵Wal yel chi wal ayex, a mac man ok chaon Dios is yajawilok axca chi yut chaon junok unin, maj oc eb yul k'ab Cham, *xi* Jesús bay eb.

¹⁶Max lajwi tu', max c'oli lacon aj Cham eb unin tu'. Max yaon ajtok k'ab yiban eb, cax max k'anon watz'c'ulal Dios yiban eb.

Yabixal jun nak ach'ej beyom

(Mt 19.16-30; Lc 18.18-30)

¹⁷Lananxa toj Jesús yul be, ay jun winak yanejxac'al max jay bay, max bekon ay jajnaj ba satak Cham, max yaloni:

—Mamin Meǵtol watz', chin k'anlej ayach, ¿tzet yetal yowalil chi wunej, cax chin chaon k'inallej tol ayc'al yin tojbalk'inal? *xi* bay Jesús.

¹⁸—¿Tzet yuj xan chin al watz'il? Jun ch'an mactxel watz', asan Dios. ¹⁹Ojtak juntzan chekbanil Dios chi alon axca ti': Manchak a mak' cam et animail. Manchak ach elk'ani. Manchak a naaj k'anej yin et animail. Manchak aoc a mul yul k'ab estzil. Manchak et k'anenej et animail. Ayokab yelapnok a mam c'al a txutx yul a sat, *xi* Jesús bay.

²⁰—Mamin, chixa wikej masanil juntzan chekbanil tu' yet max in titoc yin uninal, *xi* bay Cham.

²¹Axa yoc t'anan Cham yin jun beyom tu', max cam c'ul Cham yin, cax yalon bay:

—Juntowal a tz'aknaji. Asi', txoncan el masanil tzet ay ayach, cax cha pojontok tojol tu' xol eb meba'; catatu' bian ok a chaon a beyomal

bay satcan. Lajwi tu xin, chach jay pax ayin junelxa, cax chach ec'c'al cuywok wintak, xi Jesús bay.

²²A yet max yaben jun beyom axca tu', max cusaj c'ul sic'libil. Cusiltakxac'al c'ul yet max paxtok, yujtol xiwil tzet ay bay.

²³Maxc'al pax xin, axa meltzotjek acan Jesús bay eb is cuywom tu'. Max c'oli yalon axca ti':

—A wal eb beyom ti', ta ok oc eb yul k'ab Dios, ya' puralil ok oc eb, xi bay eb. ²⁴Max c'ayaj c'ul eb cuywom tu' yet max yaben eb axca tu'. Axa yalon Cham junelxa bay eb tu' axca ti':

—Ex in cuywom, ta ok oc eb beyom yul k'ab Dios, yin ya' puralil ok oc eb. ²⁵K'inalok junok no camello tinani', xin ta chi eq'uel no' yul yixal junok acuña? Caytu' eb beyom, ta ok oc eb yul k'ab Dios, caw wal ya' puralil ok oc eb, xi bay eb.

²⁶A yet max yaben eb jun tu', tol max c'ayaj c'ul eb sic'libil, axa yalubtanen eb is xol tu':

—Ta caytu' axca tu', mac wal txel ok je' colchaji? xi eb.

²⁷Axa yoc t'anan Jesús yin eb tu', max yaloni:

—A jun ti', c'am junok anima chi je' yuj, palta a Dios chi je' yuj, yujtol masanil tzet yetal chic'al je' yuj Cham, xi.

²⁸Axa yalon Pedro tu' bay:

—Mamin, ayon ti', max co bekcan masanil co tzetax yetal oj, cax max on ec'c'al cuywok entak, xi bay.

²⁹—Wal yel chi wal ayex, tzanc'al mac chi bekcan yatut wujc'al, ma yuxtak, ma yanab, ma is mam ma is txutx, ma yuninal, ma xin, is tx'otx' chi bekcan wujc'al, c'al yuj jun k'anejal yet colbanilej, ³⁰caw mimanxa ok yut chaon is paktzil yet jun tiempoal ti'. Axca tol ok cha' cienok q'uexel yatut tu', yuxtak, c'al yanab, is mam c'al is txutx, yuninal, c'al is tx'otx' tu'. Ok yab ton eb yail yuj eb anima, palta axa yet jun tiempoal ok jay yet yajtok tu', ok cha' eb k'inalaj tol ayc'al yin tojbalk'inal.

³¹Ay eb miman yelapnok co xol tinani', palta a yet yajtok tu', xiwil eb c'amxa jabok yelapnok. Ay pax eb xin, c'am jabok yelapnok co xol tinani', palta a yet tu', xiwil eb mimanxa yelapnok, xi Jesús bay eb.

Chi yaltek Jesús is camichal junelxa

(Mt 20.17-19; Lc 18.31-34)

³²Babel Jesús satak eb is cuywom yet lanan yajtok eb yul jun be chi ajapnok bay Jerusalén. A eb cuywom tu', toc'al chi c'ayaj c'ul eb. Axa juntzanxa anima ajun yetok eb xin, caw chi xiw eb. Axa yawten eltek Cham eb is cuywom tu' lajawanil xol anima tu', max c'oli yalontek bay eb masanil tzet ok jay yiban. ³³Ilab lanan jajektok bay Jerusalén ti'. Ayin ti', caxc'al Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail, palta ok in alay oc yul k'ab eb yajawil sacerdote, c'al yul k'ab eb mextol yin ley Moisés. Axa yak'on low eb camich wiban tu', cax ok in yaon oc eb yul k'ab eb man israelok.

³⁴Ok in is buch eb, ok tzublok oc eb win, ok in is mak' eb. Catatu' ok in yak'on cam eb, palta a yet yox c'ual tu', ok in ictztoj ajok, ñi bay eb.

A tzet max k'an Jacobo yetok Juan bay Jesús

(Mt 20.20-28)

³⁵Max jayoc Jacobo yetok Juan, eb c'ajol Zebedeo c'atan Jesús, cax max yalon eb bay Cham axca ti':

—Mamin, a tzet ok co k'an ayach, chi jochej chak' ayon, ñi eb bay.

³⁶—¿Tzet chi yochej e c'ul chi wak' ayex? ñi bay eb.

³⁷—A yet ok ach oc Yajawil, matawal chon a cha ay chotan on a c'atan, junok on bay a watx' k'ab, junok onxa bay a q'uexan, ñi eb bay.

³⁸—Ayex ti', c'am chi nachaj el e yuj tzet che k'an ayin. ¿Ok mi techaj e yuj e yak'lay porobal, axca ok in utlayok? A wal tzet ok jay wiban, axca tol ok in ak'lay bautizar yuj, ¿xin ta ok techaj e yuj? ñi bay eb.

³⁹—Ok techajok, ñi eb.

—Yel toni, ok ex ak'lay porobal axca ok yun wak'lay porobal. Axca yailal ok eq'uel wiban, caytu' yailal ok eq'uel e yiban. ⁴⁰Palta ayin ti', c'am walon wet ex in chotban ay bay in watx' k'ab ma bay in q'uexan. Yujtol watx'xa yayji yuj co Mam Dios yuj mac eb t'inan ok ay chotan bay tu', ñi bay eb.

⁴¹A yet max yaben lajonwanxa eb cuywom jun k'anej tu', max tit yowal eb yin Jacobo c'al yin Juan tu'. ⁴²Axa yawtentek Jesús eb lajcawanil tu' is c'atan. Max yalon bay eb axca ti':

—Ti wal e yojtakxa, a eb ayoc yajawil bay junjun mimek conob, tojolc'al chekwaj eb. Cay c'apax tu' eb mimek winak xol conob, yajawxac'al chi yut ba eb yiban anima. ⁴³Palta a co xol ayon ti', man axcaok tu' ok yunej. Ta ay mac chi yochej caw miman yikbej co xol, yowalil chi oc yak'omalok serbil eb yet cuywomal, catatu' bian, miman ton yikbej. ⁴⁴Yetok c'apaxok, ta ay mac co xol chi yochej tol miman yelapnok, yowalil chi oc mosejal bay eb yet cuywomal. ⁴⁵Yujtol ayin ti', caxc'al Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail, man yujok wak'lay serbil, xan max in jayi, palta yuj wak'wi serbil. Max in jay yuj ul wak'on in ba camok, yet watx' xiwil mactxel chi colchajcan el wuj, ñi Jesús bay eb.

Max jakchajcan sat nak Bartimeo

(Mt 20.29-34; Lc 18.35-43)

⁴⁶Max apni Jesús bay conob Jericó yetok eb is cuywom. Axa yet max el eb bay tu', xiwil anima max toj yetok eb. A bay ti' be, ay jun winak chotan ayok, chi yik Bartimeo, chi yal elapnok c'ajol Timeo. A jun winak tu' c'am chi je' yilwi, xan chi k'anwi limosna bay anima. ⁴⁷Axa max yabeni, tol a Jesús aj Nazaret chi jay tu', max aj yaw yin ipejal, max yaloni:

—Jesús, ach yinatil David, ¿c'am mi chi ok' a c'ul win? ñi nak bay.

⁴⁸Xiwil mac max tenchanen Bartimeo tu', yet watx' chi tz'inji nak, palta tol max ajc'al can yel yaw nak:

—Ach yinatil David, ¿c'am mi chi ok' a c'ul win? ¿xi nak bay. ⁴⁹Axa yoc wanaj Jesús, max yaloni:

—Awtejektek nak ayin, ¿xi bay eb tzakan oc yintak.

Axa yawtelaytek nak tu':

—Tzalojan, ajan wanok, chach yawtej Cham, ¿xi bay.

⁵⁰Max k'okoncan el nak is k'util bac'an oc yin tu'. Max aj lemnajok, max toj yin aymanil bay Cham. ⁵¹Max k'anlen el Cham bay:

—¿Tzet chi yochej a c'ul? ¿xi bay nak.

—Mamin Meñtol, chi wochej chin ilwi, ¿xi bay.

⁵²—Ilwancanok, yujtol max aoc Dios yin a c'ul. Chixa je' a paxi, ¿xi bay nak.

Yet-xac'al jun bek tu', max ilwican nak yuj. Axa tzakloj nak yintak Jesús bay lanan toji.

Max apni oc Jesús bay conob Jerusalén

(Mt 21.1-11; Lc 19.28-40; Jn 12.12-19)

11 ¹A yet lananxa yapni Jesús yetok eb is cuywom cawilal conob Jerusalén, bay tz'eyil Betfagé yetok Betania, bay cawilal tzalan Olivo, max chek babjok Jesús cawan eb is cuywom. ²Max yalon bay eb axca ti':

—Babjanektok bay jun aldea co sataktok ti'. A yet ok ex apnok ocok, ay jun no ach'ej burro pikan ocok, ok ilchaj e yuj. C'amto junok mac chi aj junelok yiban no'. Che xuyilok cax che yiontek. ³Ta ay mac chi alon axca ti' ayex: ¿Tzet xan che xuyil no'? ta ¿xi, tix che yut e yalon ti'? Tol ok k'anabax no' yuj Cham Jajawil. Ayman ok ul jak'can no', quex chi, ¿xi bay eb.

⁴Axa babji eb tu', max ilchaj no ach'ej burro tu' yuj eb. Pikan oc no' ti' jun na bay ti' be, axa xuyon el eb tu'. ⁵Ay mac ayic' bay tu', max k'anlen el eb bay eb cuywom tu' axca ti':

—¿Tzet che yunej? ¿Tzet xan che xuyil no burro ti'? ¿xi yutelay eb.

⁶Max yalon eb axca max yun cuylay eb yuj Jesús, cax max beklaytek no' bay eb. ⁷Max yiontek eb no' bay Cham. Max yaon ajtok eb is pichil tz'amok no', axa yaj Jesús yiban no' tu'. ⁸Yak'ban chi beyi, xiwil anima chi litx'baj ay is pichil satak yul be. Ay mac xin, k'ablak te' chi bet pak'tek cax chi yaon ay yul be tu'. ⁹A eb babel satak, c'al eb tzakan oc yintak, chi aj yaw eb yuj tzalojc'ulal yin ipejal, chi yalon eb:

—Yuj wal dios. Al-layokab watx' k'anej bay Cham chekbiltek yuj Cham Jajawil. ¹⁰Jalek watx' k'anej yin Cham ok oc co yajawilok ti', axca max yun yoc jichmam David yin yajawilal payxa. Jak'ek yuj diosal bay Dios, ¿xi eb.

¹¹A yet max apni Jesús yul conob Jerusalén, max octok yul templo Dios. Max ec' t'ananok yin masanil tzetak yetal ay yul tu', palta yelc'ulalxác'al yay c'u, xan max meltzot pax bay conob Betania yetok eb is cuywom lajcawani.

A tzet max yal Jesús yin te higo
(Mt 21.18-19)

¹²A yet max k'inibi aj yet junxa c'ual, yet petoj eb bay Betania, max tit is wajil Jesús yulak be. ¹³Axa max yilontok najat, ay jun te higo, cax ay xak te'. Axa toj yilon tu'; tokc'al ay junok sat te' ayocok. Asanc'al xak te' ay, yujtol man tiempoalok yak'on te' sat. ¹⁴Yuj tu' xan max yal yin te higo tu' axca ti':

—C'amxa mactxel ok loon sat te', xi.
Max yab eb cuywom yalon axca tu'.

Eb uktebil eltek yuj Jesús yul templo
(Mt 21.12-17; Lc 19.45-48; Jn 2.13-22)

¹⁵Catatu' bian max apni eb bay Jerusalén, cax max octok Jesús yul templo Dios. Max c'oli yukten eltek jantak eb chi txonji yul tu', c'al eb chi manji. Max tenon aj pac'labok meḁa eb q'uexom tumin, c'al ḁila eb txonom paloma. ¹⁶Majxa chaic' etxetxok junok mactxel yetok is tzetax yetal yul templo tu'. ¹⁷Axa c'oli cuywaj nan xol eb tu' axca ti':

—Albilcan yuj Dios axca ti' yul tx'an Un Tz'ibbilcanok: A in templo ti', ok al-lay yin tol nail txaj yayji yuj masanil conoblak, xi. Palta ayex ti', axcaxac'al junok nach'en bay chi c'ubaj el ba eb elk'om, caytu' che yutej, xi bay eb.

¹⁸A juntzan tzet max yun Jesús ti', max yab eb yajawil eb sacerdote, c'al eb meḁtol yin ley Moisés. Max xiwaj eb yuj, yujtol miman yelapnok juntzan is cuybej yul sat anima masanil, xan max say eb tzetbil chi yut yak'on camok. ¹⁹Palta a yet max k'ekbican ayok, max el Cham yul conob tu' yetok eb is cuywom.

Chi takil te higo
(Mt 21.20-22)

²⁰Axa yet max ec' eb yet k'inibalil yet junxa c'ual cawilal te higo max catabnej Jesús ewi, mayal takaj te' yetokc'al is xe'. ²¹Axa naontek Pedro tu', max yalon bay Jesús axca ti':

—Mamin Meḁtol, ilab te higo a catabnejcan ewi, mayal takaj te', xi bay.

²²Max yalon Jesús bay:

—Aek oc e c'ul yin Dios. ²³K'inalok ay junok ex che yal bay jun witz ti' axca ti': Elan cayti'. K'okaytok a ba yul a' mar, ta quex chi. Ta c'am che yak' cabc'ulal, ta che yaoc yin e c'ul tol ok yun axca che yal tu', wal yel ok yunej. ²⁴Xan chi wal ayex, a yet chex txajli, che yaoc yin e c'ul tol ok e cha' tzet che k'an tu'. Ta che yaoc yin e c'ul, ok ak'lay ayex. ²⁵⁻²⁶Ta ay mac chi oc is mul ayex, a yet chex txajli, joek c'ay is yobtakil tu' yin e c'ul. Ta caytu' che yutej, ok jolay c'apax c'ay e yobtakil yuj co Mam Dios, xi Jesús bay eb.

Is yikbej Jesús
(Mt 21.23-27; Lc 20.1-8)

²⁷Axa yapni pax eb bay Jerusalén junelxa tu', max octok Jesús yul templo Dios, c'oli yec'jab c'al yul. Max oc c'apaxtok eb yajawil sacerdote yetok eb meñtol yin ley Moisés, c'al eb ichamtak winak. ²⁸Cax max k'anlen eb bay Cham axca ti':

—¿Tzet ekbej yuj tu xan max on juntzan ti ewi? ¿Mactxel ak'nej ekbej tu'? ñi eb bay.

²⁹Axa yalon bay eb tu':

—Ay c'apax jun tzet yetal ok in k'anlej el ayex. Ta ok e tak'wej ayin, cax ok walon ayex mac ak'nej wikbej wunen juntzan ti'. ³⁰¿Mac ak'nej yikbej Juan xan max ak'wi bautizar anima, Dios mi, ma anima? Alek ayin, ñi bay eb.

³¹Axa c'oli yalubtanen eb is xol tu', cax max yalon eb axca ti': ¿Tzet wal chi jut jalon bay? Ta chi jala' tol a Dios ak'nej yikbej, a xam yalon ayon tu': ¿Tzet yuj xan maj e yapax oc yin e c'ul xin? ñi mi. ³²Palta maj c'apax je' jaloni tol anima ak'nej yikbej, ñi eb.

Caytu' chi yut yalubtanen eb, yujtol chi xiw eb bay eb anima; yujtol a pax Juan tu', caw chekbej Dios yayji yul sat eb anima masanil. ³³Xan max yal eb bay Jesús axca ti':

—Man jojtakok mac ak'nej yikbej Juan tu', ñi eb.

—Ta caytu xin, maj wal c'apax ayex mac ak'nej wikbej wunen juntzan ti', ñi bay eb.

Yabixal juntzan eb mulnajwom yob is nabal
(Mt 21.33-46; Lc 20.9-19)

12 ¹Axa yalontek Jesús jun abix tx'oxom el cuybanilej. Max yalon axca ti': Ay jun winak max yaw juntzan uva sat jun is tx'otx'. Max coralnani, max watx'nen jun olan bay ok teq'uil yal yuva tu'. Max tz'akon c'apax aj jun ilbal uva xol tu'.

Max lajwi tu', max yaoncantok is tx'otx' tu' majanil, yetokc'al yawojal bay juntzan mulnajwom. Max toj ec'jab bay junxa lugar najat. ²Axa yet max ajapnok tiempoal wajlay el an uva tu xin, max chekontok jun is chekbej bay eb mulnajwom tu', yuj toj chaon nak jantak yet cham t'inan yioni. ³Max apni oc nak xin, max tzac'ontek eb, max mak'on eb. Lajwic'al tu' cax max chekon pax eb, c'am jabok tzet max yi' nak. ⁴Max chekontok cham aj tx'otx' tu' junxa is chekbej bay eb junelxa, palta max mak' yasjok eb jolom nak, caw yob max yut ba eb yin. ⁵Maxto wal chektok cham junxa. Axa junxa tu xin, max camxac'al yuj eb. Xiwioltoc'al juntzanxa eb max chektok. Ay eb toc'al max yasji mak'layi; ay eb xin, max camxac'al eb.

⁶Ay jun c'otan is c'ajol cham aj tx'otx' tu', caw chi camil c'ul cham yin. Yinxac'al tzunanil max chekon c'apaxtok cham is c'ajol tu'. Ok xiw eb bay in

c'ajol ti', xi cham yul is c'ul. ⁷Palta a yet lanan yapni nak, max wajan alnen eb majan tx'otx'wom tu' axca ti': Ti chi jay is c'ajol cham aj tx'otx'. A yet ok cam is mam nak, a ok ioncan tx'otx' ti' satakok. Co mak'ek camok, ayonxa ok jican tx'otx' ti', xi eb. ⁸Xan a yet max apni nak max mitx'on eb, cax max mak'on cam eb, cax max bet k'okoncan el eb tilak el tx'otx' tx'otx' tu'.

⁹Chin k'anlej ayex xin, tztetax ok utlay eb majan tx'otx'wom tu' yuj cham aj tx'otx' tu' che na'? Ok yak' cam cham eb, yet ok jayok, cax ok yaoncantok is tx'otx' tu' majanil bay juntzanokxa mactxel. ¹⁰¿Tom c'amto bay che yil yul tx'an Un Tz'ibbilcanok bay chi yal axca ti':

A ch'en ch'en max yintaknej el eb watx'nem na, a ch'en max oc yin jolom txiquin na.

¹¹A jun ti' max yun Cham Jajawil, cax chi c'ayaj co c'ul yuj, xi yul tx'an Un Tz'ibbilcan tu'? xi Jesús bay eb.

¹²Max yak'lej eb mitx'on Jesús, yujtol max nachaj el yuj eb, tol a eb chi al-lay yuj jun abix tu'; palta chi xiw eb bay anima, xan max bekil eb Cham, axa paxtok eb tu'.

Ch'en tumin chi k'anlay yuj yajaw

(Mt 22.15-22; Lc 20.20-26)

¹³Max lajwi tu xin, max cheklaytek jaywan eb fariseo yetok jaywan eb is partido Herodes bay Jesús yuj yak'len eb yikban ayc'ay Cham yuj junok tzet yetal chi yala', cax chi yak'on queja eb yaloni. ¹⁴Maxc'al jay eb xin, max yalon eb bay:

—Mamin Mextol, jojtak tol yel tzet chala'. Jojtak c'apaxok, tol jun lajanc'al chot a c'ul yin anima masanil, yujtol lajanc'al yelapnok eb yul a sat, cax chach cuywaj wal yin yel yin jun beybalej chi cha c'ul Dios. ¿Tzet cachi ach ti'? A ch'en tumin chi k'anlay el ayon yuj cham yajaw bay Roma, ¿ay mi leyal chi jak'a', ma c'amak? ¿Watx' mi chi jak' ch'en, ma c'amak cha na'? xi eb bay.

¹⁵Palta yojtakxa Cham tol cabsatil eb chi oni, xan max yal bay eb axca ti': —¿Tzet yuj xan che yak'lej in e yikban ayc'ayok? Iektek junok ch'en tumin tu' wila', xi bay eb.

¹⁶Axa yiontek eb jun tumin tu'; max k'anlen Jesús bay eb: —¿Mactxel jun ayoc yechel sat yin jun tumin ti'? ¿Mactxel jun ayoc is bi yin ch'en ti'? xi bay eb.

—Yechel sat cham yajaw bay Roma yetokc'al is bi cham, xi eb bay.

¹⁷—Ak'ek tzet yetal yetc'alta' cham yajaw tu' bay cham xin. Axa tzet yetal yetc'alta' Dios, ak'ek c'apax bay, xi bay eb.

A yet max yaben eb juntzan tu', toc'al max c'ayaj c'ul eb.

Eb chi aloni tol man ok ictzoj aj eb camnak

(Mt 22.23-33; Lc 20.27-40)

¹⁸Lajwi tu' max jay juntzan eb saduceo bay Jesús, a ton eb chi aloni tol c'am chi ictzoj aj eb camnak. Max yalon eb bay Cham axca ti':

¹⁹—Mamin Meǵtol, a Moisés tz'ibnejcan axca ti': K'inalok ay junok mac chi cami, cax chi can yistzil, palta c'am junok yuninal max elcanok. Axa junok nak uǵtakejal yowalil chi ion ix, yet watx' ta chi el yuninal junxa tu', axca tol yuninal nak max cam tu' chi yun yoqui. Caytu' max yut yaloncan Moisés. ²⁰A junel, ay ukwan winak yuǵtake'al ba. Max oc yistzil nak babel winak, palta max camtok nak, c'amc'al yuninal nak max elcanok. ²¹Axa junxa nak uǵtakejal max ioncan ix. Max cam c'apaxtok junxa nak tu', ac'ala' c'am c'apax yuninal max elcanok. Ac'ala' max yun nak yet is yox uǵtakejal. ²²Yukwanil eb nak max yilejc'al ix. C'amc'al eb max elcan junok yuninal. Lajwi camtok eb nak yukwanil xin, cax max cam c'apax ix. ²³A yet ok ictzoy aj eb camnak tu xin, ǵmac wal junok yel wali ay yalon yet yin ix? Yujtol maxc'al yilej eb nak ix yukwanil, ǵxi eb saduceo tu'.

²⁴Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Caw wal che yak' c'aytok e ba, yujtol man e yojtakok tzet ǵxi tx'an Un Tz'ibbilcanok. Man e yojtakok c'apaxok jantak wal mayk'ak'al Dios. ²⁵A yet ok ictzoy aj eb camnak tu', tok okto yilej ba eb anima, yujtol axcaxa eb ángel bay satcan ok yuncan el eb. ²⁶Palta toc'alta' txequelxa yayji tol ok ictzoy aj eb camnak. ǵTom c'am bay che yil tzet tz'ibbilcan yuj Moisés yul tx'an Un Tz'ibbilcan xin, yuj tzet max yal Dios yet max k'anjab eltek xol k'ak' k'ak' yin te q'uiux? Max yalon Dios bay Moisés axca ti': Ayin ti' is Diosal in Abraham, Isaac, c'al Jacob, ǵxi. ²⁷Yuj tu' xan jojtak tol maj c'ayil eb, yujtol max yalcenok tol is Diosal eb yayji. Yuj tu xin, caw che yak' c'aytok e ba, ǵxi Jesús bay eb.

Jun chekbanilej yelxac'al miman yelapnok

(Mt 22.34-40)

²⁸Ay c'apax jun meǵtol yin ley Moisés max jay bay Cham, tol max yab teyelen ba eb saduceo tu' yetok Jesús. Max yabej tol watx' max yut paktzen Cham is k'anlebal eb, xan max yak' c'apax jun is k'anlebal bay Cham axca ti':

—ǵMactet junok chekbanilej yel miman yelapnok yintak masanil? ǵxi nak bay.

²⁹Max yalon Cham bay:

—Tix ton jun chekbanilej ec'ban yintak masanil ti': Abek xin ex wet israelal, a Cham Jajawil co Diosal, junnej ton Cham. ³⁰Camc'ulnejek Cham Jajawil co Diosal yin masanil e c'ul, c'al yin masanil e yanimail, c'al yin masanil e nabal, c'al yetok masanil e yip, ǵxi. ³¹Ac'ala' junxa ok wal ti', txenxa man lajanok yetok jun babel tu': Che ya'ilnej e yet animail axca chi yut e ya'ilnen e ba junjun ex, ǵxi. C'am junokxa chekbanilej yel miman yelapnok yintak cab ti', ǵxi Jesús.

³²Axa yalon nak cuywom yin ley tu' bay:

—Watx' ton Mamin, yel ton chala'. Junnej ton Dios, cax c'am junokxa.

³³Yowalil ton chi co camc'ulnej Dios yin masanil co c'ul, yin masanil co

nabal, yin masanil janimail, c'al yin masanil jip. Yetok c'apaxok, yowalil chi co ya'ilnej eb jet animail axca chi jut co ya'ilnen co ba junjun on ti'. A cab ti', ec'ban yelapnok yintak masanil xajanbal chi ak'lay tz'a satak Dios c'al masanil sabalej chi ak'lay bay, xi nak.

³⁴A yet max yaben Jesús tol watx' max yut tak'wok ba nak bay, max yalon bay axca ti':

—Jabxanej wal oc yul k'ab Dios, xi bay.

Yuj tu xin, c'am junokxa mac max tec'baj ba k'anlen junokxa tzet yetal bay Cham.

A Cristo, a ton Cham C'ajol Dios

(Mt 22.41-46; Lc 20.41-44)

³⁵A yet max cuywaj Jesús yul templo Dios junel, max yal axca ti':

—¿Tzet xan chi yal eb meñtol yin ley Moisés tol a Cristo yinatil David? xi eb. ³⁶Yujtol a David tu', ak'bil yal yuj Cham Espíritu Santo axca ti':

Max yal Dios Jajawil bay Cham Wajawil: Ayan chotan bay in watx' k'ab ti', masantac'al ok wacan oc eb ajc'ul oc en yalan akan, xi Dios bay Cham Wajawil, xi David.

³⁷Caytu' max yut yalon David tu', tol a Cristo, is Yajawil yayji. Yuj tu', txequel tol man asannejok tol yinatil David yayji Cham, xi Jesús bay eb.

Xiwil anima max aben cuywaj Cham, cax max tzalojxac'al aj eb yabeni.

A is mul eb meñtol yin ley Moisés

(Mt 23.1-36; Lc 11.37-54; 20.45-47)

³⁸A yet lanan cuywaj Jesús xol anima tu', max yal bay eb axca ti': Che yilc'al e ba, yujtol a eb meñtol yin ley Moisés, caw ay is may beybal eb. Chi cha c'ul eb yec' tok'ok'ok yetok is jokan pichil chi yaocok. A yet chi yion ay ba anima bay eb yulak calle, watx'xac'al chi yab eb. ³⁹A bay nail wajayil eb yin culto, asan bay chi ay chotan eb mimek winak chi yochej eb chi ay chotanok. A yet chi oc pax mimek loj, asan bay chi ay eb mimek winak chi ay eb. ⁴⁰Chi yion ec' eb yatut eb ix camnakxa yichamil. Chi lajwinaj tu', najat chi yut eb yakan is txaj, yet watx' chi na eb anima tol watx' eb. Yuj tu', yel miman yailal ok cha eb, xi Jesús.

Ch'en yofrenda ix ix camnakxa yichamil

(Lc 21.1-4)

⁴¹Chotan ay Jesús yul templo junel, bay cawilal chabal ofrenda, max yilonc'al yaon aytok anima is yofrenda. Xiwil eb beyom mimantak chi yut yaon aytok yet. ⁴²Lanantoc'al wal tu', max jay jun xal ix camnakxa yichamil, cax meba' ch'an xal. Max yaon aytok xal cab melyu centavo yet, caw jab wal ch'an yet xal tu'. ⁴³Axa yawtentek Jesús eb is cuywom tu', max yalon bay eb:

—Wal yel chi wal ayex, a jun xal meba' ix camnakxa yichamil ti', ec'ban yofrenda xal max ec' yaytok yintakc'al masanil eb max ec' yaytok

yet yul chabal ofrenda ti'. ⁴⁴Yujtol junjunc'al mactxel, sobrailxac'al tumin eb max ec' yaytok. Axa jun xal ti xin, caw wal meba' ton xal; palta echc'al max yaytok xal is tumin yin ofrendail, xi bay eb.

Max yal Jesús yin ayokto tol ok lajwok ay templo Dios

(Mt 24.1-2; Lc 21.5-6)

13 ¹A yet lanan yelteq Jesús yul templo Dios, max yalon jun is cuywom bay axca ti':

—Mextol, ila wal junjun juntzan ch'en ti', yetok juntzan na ti', caw mimek, xi bay.

²Axa yalon Jesús bay tu':

—Chi wal ayach tol a juntzan mimek na chel ti', c'al juntzan ch'en latz'bil aj ti', c'amxa junok ok cancan yiban yet ch'enal. Pilan ok ec' bulnajok, xi bay.

Juntzan yechelej yet toxa chi jay lajubal

(Mt 24.3-28; Lc 21.7-24; 17.22-24)

³Max lajwi tu xin, max toj eb bay jun tzalan Olivo, a is paq'uul tu', a tu' ay templo Dios. Max ay chotan Jesús bay tzalan tu xin, axa Pedro yetok Jacobo, Juan c'al Andrés, max k'anlej el eb bay yet ayic' eb tx'oklil yetok, axca ti':

⁴—Chi jochej chal ayon, ¿bak'in wal ok jay jun max al ayon tu'? ¿Tzet yechelej ok tx'ox Dios, yet toxaxac'al ok yun juntzan tu'? xi eb bay.

⁵Axa yalon Cham bay eb tu': Aj nabalc'al che yut e ba, yet watx' c'am junok mactxel ok ion aytek e sat, ⁶yujtol xiwil mac ok banoc in bi yiban: Ayin ton Cristo in, xi eb, ok tz'ak yalon eb. Xiwil anima ok yiaytek eb sat.

⁷Ok e yab yoc mimek owal. Ok e yaben k'umal juntzanxa ijan chi oqui, palta manchak ex xiwi, yujtol yowalil caytu' ok ujok. Manto lajubok yulyibank'inal ti'. ⁸Yujtol ay juntzan mimek conob ok yak'lej owal yetok yet mimek conobal. Ok yak'len aj eb yajaw owal yetok yet yajawilal. Xiwil bay ok ec' quixcab. Ok jay mimek wajil yiban anima. A juntzan tu', yichbanil yatakilalixtoc'al yayji. Ay wal juntzanxa ok jayok.

⁹Ayex ti xin, tec'anc'al che yut e ba, yujtol ok ex alay oc yul k'ab eb k'umbalawom. Ok ex mak' eb yul nail bay chi wajbaj ba eb jet israelal yin culto. Ok ex yitok eb satak eb yajaw, c'al satak eb rey, yujtol max e yaoc e c'ul win. Caytu' ok yun jay e yiban xin, yet watx' ok je' e yaloncan el wabixal bay eb. ¹⁰Yowalil babel ok alchajcan el k'anejal yet colbanilej bay junjun conob, catatu' ok jay lajubal. ¹¹A yet ok ex ilaytok satak eb yajaw tu', manchak e na' yin ayokto yuj tzet ok e yala', tamwal chex oc il yuj. A tzet ok ak'lay e yal yuj Dios yet jun bek tu', a che yala'. Yujtol mayexnak ok ex k'anjabok, palta a Cham Espíritu Santo ok k'anjab el e yin. ¹²Ay eb uxtakejal, ok yaoc yuhtak yul k'ab camich. Ay c'apax eb mamej, caytu' ok yut ba yin is yuninal. Ay eb uninalej ok yak'lej owal yetok is mam, c'al is txutx, cax ok yaon oc eb yul k'ab camich. ¹³Masanilxac'al anima

ok chichonbok oc c'ul e yin, yujtol max e yaoc e c'ul win, palta a mac tec'anc'al waayi masantac'al chi yal cami, a ton eb tu' ok colchajok.

¹⁴Palta ok jay jun etnewom yajbil el yuj Dios. A mac chi ilon aj jun abix ti', nachajokab el yuj. A yet ok il-layok tol ayic' jun tu' bay tol man is mojak yayji ec'ok, tokokab eb ayic' bay Judea bay tzalanlak. ¹⁵Axa mac ayajtok yiban pananil yatut yet jun c'ual tu', manchakxa aytek, cax manchakxa octok yul yatut tu' yiontowal eltek jabokxa is tzetak yetal, cax chi toj elok. ¹⁶Yetok eb ayic' xol is mulnajil, manchakxaokab meltzoy yintak toj yion is pichil. ¹⁷A yet jun tiempoal tu', ok'bal c'ul eb ix yobix, yetok eb ayto yune' chi yak' txutxwok. ¹⁸Tewanek bay Dios, tol manokab nabil k'inalok yet ok ex el tu'. ¹⁹Yujtol axca jun miman yailal ok jay yet jun tiempoal tu', c'amto bay maxax uj junelok, yecheltaxc'al max watx'nej Dios yulyibank'inal ti'. Asan ch'an junel tu', c'amxa bak'in ok uj junelxa axca tu'. ²⁰Ta c'am chi c'otxbaj Dios jun tiempoal yailal tu', c'am junok mac ok colchajcan el yul k'ab camich, palta yuj is camc'ulal yin eb sic'bilxa el yuj, xan ok c'otxbanej.

²¹Ta ay mac ok alon ayex axca ti': Ilekto wali, tix Cham Cristo ayic' cayti', ta xi; ma Ilekto wali, tix ayic' bay tu', ta xi e yutelayi, manchak e cha' e yabej. ²²Yujtol ay juntzan eb ok tz'ak yaloc ba Cristoal, ok tx'oxaj ba, c'al juntzan eb ok tz'ak yaloc ba chekbejok Dios. Ok tz'ak tx'ox eb yechelej, c'al milagro, yuj yion aytek sat eb anima. Toltax a eb sic'bilxa el yuj Dios, ijanxac'al ok ayc'ay eb yuj eb. ²³Palta ayex ti', tec'anc'al che yut e ba. Ayokto chi waloncan masanil juntzan ti' ayex.

A tzet ok yun jay pax Jesús yet is cayelal

(Mt 24.29-35, 42-44; Lc 21.25-36)

²⁴A yet jun tiempoal tu', a yet ok lajwok ec' jun miman yailal tu', ok k'ekk'olil yakan c'u, c'amxa c'apax sakk'inal xajaw. ²⁵Cax ok titc'ay waycan satcan; yetokc'al juntzan tzet yetal ay is yipalil bay satcan, ok tzicobtanelayok. ²⁶Ok lajwok tu xin, axa yilon eb anima tu' wayol xol asun, ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti'. Ok in jay yetok masanil wikbej, c'al in mayk'ak'al. ²⁷Ok in chek eb wángel, cax ok ec' wajon aj eb eb sic'bil el wuj bay masanil yulyibank'inal ti'.

²⁸Abek jun abix ok waltek yuj te higo. A yet chi uninbi k'ablak te', yet lananxa tit xak te', e yojtakxa tol toxa chi oc nabil k'inal. ²⁹Cayton tu', a yet ok e yilon jay juntzan ti', nachajokab el e yuj, tol toxa chin jayi. ³⁰Wal yel chi wal ayex, mantoc'al cam anima ayic' yet jun tiempoal ti', cax ok yunen masanil juntzan max wal ti'. ³¹A satcan c'al yulyibank'inal ti' ok lajwok, palta a in k'anej man ok ec' tzet chi yala'.

³²Palta c'am mac ojtaknej tzet c'ual, c'al jantak hora ok in jayok. A eb ángel bay satcan, man yojtakok eb. Ayin ti', ti pax wal C'ajol in Dios, palta man wojtakok. Asan Cham Dios Mamej yojtak.

³³Yuj tu', caw aj nabal che yut e ba, makwajanej, yujtol man e yojtakok bak'in ok jay tiempoal jun tu'. ³⁴Axca ton junok winak chi toj ec'jab najat,

chi can yatut. Chi yaloncan bay eb is moso tzet chi yuncan junjun eb, cax chi yalon c'apax can bay nak taynem puerta, tol chi taynej nak puerta tu' sic'libil. ³⁵Axca eb mosejal tu' cayex tu', man e yojtakok bak'in ok in jayok, ma tol k'ekbintakil, ma chuman ak'bal, ma yet lananxa yok' no cañlan, ma a wal sakbi el xin. Yuj tu', makwajanekec'al, ³⁶yet watx' manokab axcaok tol waynak ex elok, cax ok in jay tzac'najok. ³⁷A juntzan chi wal ayex ti', chi wal bay masanil anima c'apaxok: Makwajanekec'al, xi Jesús.

Eb max lajtinej ba tzetbil ok yut mitx'on Jesús

(Mt 26.1-5; Lc 22.1-2; Jn 11.45-53)

14 ¹Cabejokxac'al yoc k'in Pascua eb israel, yet chi loon eb ixim pan c'am yich, axa wajban oc ba eb yajawil sacerdote tu', yetok eb meñtol yin ley Moisés. Max c'oli lajtinen eb tzetbil chi yut mitx'on eb Jesús yin ewantakil, cax chi yak'on cam eb yaloni: ²Max yalon eb axca ti': —Maj je' co mitx'on yul k'in, yujtol ay is may ok tit yowal eb anima jin yuj, xi eb.

Jun ambal suk'uk'i jab abil ajtok yin jolom Jesús

(Mt 26.6-13; Jn 12.1-8)

³Ayic' Jesús bay Betania, bay yatut Simón, jun ya'ay yet yalantok yuj lepra. Chotan ay Jesús lowi, max jayoc jun ix ix bay. Yetbi oc ix jun ch'en alabastro, nojnak yuj jun ambal suk'uk'i jab chi yik nardo, caw can is tojol. Max jayc'al ix, max bijon el ix nuk' ch'en, max tobon ajtok ix yiban jolom Jesús. ⁴Palta ay jun cawan eb ayic' xol eb ayic' bay tu' max tit yowal; axa yalon eb axca ti':

—¿Tzet yuj xan toc'al chi etnelay el jun ambal suk'uk'i jab ti'? ⁵Aktam tol max txonlay elok, cax max pojlay ec' tojol xol eb meba', yujtol a jun ti' ec'ban mi junok 300 denario is tojol, xi eb.

Caw wal max tzulay ix yuj eb.

⁶Axa yalon Jesús bay eb tu':

—Bekek e yalon jun ti' axca tu', ¿tzet yuj xan yob che yal bay ix? A jun max yun ix win ti', caw watx'. ⁷A eb meba' che yal tu', ayc'al ec' eb e yetok. A yet ok e yochen e yak'on junok tzet yetal bay eb, ok je' e yak'oni; palta ayin ti', man tojbalk'inalok ayin ec' e yetok. ⁸Atac'ala' tzet max je' yuj ix yak'on ayin, a max yak' ix. Ayokto chi yaon oc ix jun suk'uk'i jab ti' yin in mimanil ti', yet watx' watx'xa wayji cax chin toj muklayok. ⁹Wal yel chi wal ayex, tzanc'al tzet lugaril yulyibank'inal ti' bay ok al-lay el k'anejal yet colbanilej, ok al-lay c'apax el yabixal jun tzet max yun ix ix ti', yuj nalaytek ix, xi bay eb.

Max yak' Judas is ti' yaon oc Jesús yul k'ab eb ajc'ul

(Mt 26.14-16; Lc 22.3-6)

¹⁰A Judas Iscariote, nak ayoc tz'akilok eb lajcawan cuywom Jesús, a' max betic' k'anjab yetok eb yajawil sacerdote yuj bet lajtinen yaon oc

Jesús yul k'ab eb. ¹¹A yet max yaben eb, caw wal max tzaloj aj eb, xan max yak' eb ti' yak'on tumin bay Judas tu'. Axa c'oli sayon nak tzet ok yut yaon oc Jesús yul k'ab eb tu'.

Is Cena Cham Jajawil

(Mt 26.17-29; Lc 22.7-23; Jn 13.21-30; 1 Co 11.23-26)

¹²A yet babel c'ual jun k'in yet chi lolay ixim pan c'am yich, yet chi ak'lay cam no calnel yet Pascua, max yak' eb cuywom Jesús tu' jun k'anlebal ti' bay:

—¿Baytal chochej chi toj co watz'nej junok lugar bay ok on lowok, yuj co naontek Pascua ti'? xi eb bay.

¹³Axa chekontok cawan is cuywom tu', max yalon bay eb axca ti':

—Asek bay conob. Ay jun winak ok e yil yin bay tu', ibil oc jun moc aej yuj. Chex tzaklojc'al yintak. ¹⁴A bay chi apni ocok, che yal bay cham aj na tu' axca ti': Tix max yut yalon Cham co Mextol ti ayon: ¿Baytal ay jun cuarto bay ok in low yetok eb in cuywom, yuj co naontek Pascua ti'? xi, quex chi bay. ¹⁵Axa tx'oxon jun mimantak cuarto can ayex, tol watz'nebilxa elok. A tu' che watz'nej tzet ok co lo' tu', xi Jesús bay eb.

¹⁶Axa toj eb cuywom tu', max apni eb xol conob. Max ilchaj yuj eb axcac'al max yut yalon Jesús bay eb. Axa watz'nen eb tzet ok lo' eb yuj Pascua tu'.

¹⁷Axa yet k'ekbintakil xin, max apni Cham yetok eb is cuywom lajcawanil tu'. ¹⁸A yet lanan low eb yin mexa tu', max yalon Jesús bay eb axca ti':

—Wal yel chi wal ayex, a jun ok in aon oc yul k'ab camich, ayic' co xol ti', lanan low jetok, xi bay eb.

¹⁹Axa cusaj eb yet max yaben eb jun k'anej tu', xan junjunal max yut k'anlen el eb bay:

—¿Mayin mi nak ayin ti'? xi eb yin junjunal.

²⁰Axa yalon bay eb tu':

—A e xol e lajcawanil ay. Lanan low wetok yul jun plato ayay co nan ti'.

²¹Ayin ti', Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail, palta yowalil ok in cam axca yal-laycan yul tx'an Un Tz'ibbilcanok, palta ok'bal wal c'ul jun ok in aon oc yul k'ab camich tu'. Yel watz' yet, k'inalok ta majc'alta' aljok, xi bay eb.

²²Lanan wal low eb, max yion aj Jesús ixim pan. Max yalon yuj diosal yuj ixim. Max lajwi tu', max bijon ayok, max yak'on bay eb.

—Loek, a ton in mimanil ti', xi bay eb.

²³Max lajwi tu', max yion c'apax aj jun vaso. A yet max lajwi yalon yuj diosalil yuj, max yaontok bay eb. Masanil eb, max wajan uc'nej eltek eb tzet ayay yul tu'. Max yal Jesús axca ti':

²⁴A ton jun ti' in chiq'uul. A yuj, xan ok yun jun is cab trato Dios. Ok el in chiq'uul ti', yet watz' xiwil mac ok colchaj yuj. ²⁵Wal yel chi wal ayex, c'amxa bay ok wuc' yal uva, atoc'al yet ok oc Dios Yajawilal, cax ok wuq'u'en jun ato watz'ji, xi Jesús bay eb.

Ayokto max yalon Jesús tol ok yiil Pedro Jesús yin

(Mt 26.30-35; Lc 22.31-34; Jn 13.36-38)

²⁶Max xew bitnen eb jun bit chi bitnej ta' eb bay Dios, axa toj eb bay tzalan Olivo tu'. ²⁷A tu' max yal Jesús bay eb axca ti':

—A yet jun ak'bal ti', ok cabax aj e c'ul win e masanil. Caytu' yaloncan yul tx'an Un Tz'ibbilcan axca ti': Ok wak' cam Cham ilom calnel, axa no calnel tu', ok saklemcantok no', xi. ²⁸Palta a yet mayal in ictztoj pax ajok, ok babjok in toj e satak bay Galilea, xi bay eb.

²⁹Axa yalon Pedro tu' bay:

—Caxc'al mi chi cabax aj c'ul eb masanil ti' en, palta ayin ti', majc'al cabax aj in c'ul en, xi.

³⁰—Wal yel chi wal ayach, a yet jun ak'bal ti', oxelxa quin eon el en yin aloni, tol mayin ojtakok, cax ok ok' no cañlan yet cayelal, xi bay.

³¹Palta a Pedro tu' xin, max tec'bajc'al ba yaloni, tol man ok cabax aj c'ul.

—Caxc'al ok in cam etok, palta tutun maj ach wiel win, xi bay. Jun lajanc'al yalon eb cuywom tu' masanil axca tu'.

Chi txajli Jesús bay Getsemaní

(Mt 26.36-46; Lc 22.39-46)

³²Max lajwi tu' xin, axa jayoc Jesús yetok eb is cuywom tu' bay jun lugar chi yik Getsemaní. Axa yalon bay eb tu':

—Ayanekcan chotan cayti', yak'ban chin toj txajlok, xi bay eb.

³³Asan Pedro yetok Jacobo c'al Juan max yitok yetok. Axa c'oli cusaj tu', c'al yoc yin bilc'ulal. ³⁴Xan max yal bay eb axca ti':

—Ijan chin cam yuj cusc'ulal chi wabej. Cananek cayti', iquisokab ex wetok, xi bay eb.

³⁵Max jitzontok ba janic'xa sataktok, cax max ay nojan sat tx'otx'. Max txajli yuj k'anoni, ta chi je' c'am chi jay jun yailal tu' yiban. ³⁶Max yal yin is txaj axca ti': Ach in Mam, masanilc'al tzet yetal chic'al je' oj. Mata chi je' c'am chi jay jun yailal tu' wiban, palta manchak yun wochwan ayin ti', aokab ochwan chi yunej, xi.

³⁷Max lajwi tu', axa jayoc bay eb oxwan tu', palta axa max yiloni, lanan way eb, xan max yal bay Pedro axca ti':

—Simón, ¿tom lanan a wayi? ¿Tom maj je' a tec'ban a ba bay wayan junok hora wetok? ³⁸Iek el e wayan. Txajlanek, yet watx' c'am chex ayc'ayi, yet ay mac chi yak'lej ex yikban yin yobtakil. A janimail tec'an ton waayi, palta co mimanil, c'am chi techaj yuj, xi bay eb.

³⁹Axa toj Cham txajlok junelxa tu'. Axcac'al max yut txajlok ba babelal, caytu' max bet yut txajlok ba junelxa. ⁴⁰Axa max jay junelxa, ac'ala' chi way eb, yujtol caw c'am chi techaj wayan yuj eb. Majxa nachaj tzet chi yut tak'wok ba eb bay. ⁴¹Axa yet mayal betic' txajlok yet yoxelal, max yalon bay eb axca ti':

—¿Tom ac'ala' e wayi? ¿Tom comon xewilal che yunej? K'okbilxa, mayal ajapnok yorail walay oc yul k'ab eb yobtakwom, ayin Chekbilintek yuj Dios xol eb jet animail ti'. ⁴²Ajanek wan, tonek. Chi jay nak ok in aon oc yul k'ab eb wajc'ul, xi bay eb.

Is yabixal yet max michchaj Jesús
(Mt 26.47-56; Lc 22.47-53; Jn 18.2-11)

⁴³Lananto wal yalon tu', max jayoc Judas, nak max oclej tz'akilok eb lajcawan. Xiwil anima max jayoc yetok. Ay eb yetbi oc yespada, ay eb yetbi te'. Chekbiltek eb yuj eb yajawil sacerdote, eb meñtol yin ley Moisés, yetok eb icham winak ay yikbej. ⁴⁴A Judas tu', albilxa yuj, tzet ok yut tx'oxon ocok; max yal bay eb axca ti':

—A jun ok in tz'ubil is ti', a ton jun tu' che mitx'a'. C'anani che yutej che yiontok, xi bay eb.

⁴⁵Yuj tu' xan palanc'al jay yin Jesús.

—Meñtol, xi bay Cham.

Axa toj tz'ubnaj yin ti' Cham tu'. ⁴⁶Max oc bulnaj eb yin, max mitx'on eb, axa yiontok eb preso tu'. ⁴⁷Axa eb ajun yetok, ay jun max tzac'ajtek yespada. Max tzoc'on el txiquin jun is moso cham sat sacerdote. ⁴⁸Axa yalon Jesús bay eb anima max apni oc bulnaj yin tu' axca ti':

—¿Tom yajaw in xol eb yob nabal che yila', xan ibil oc e yespada c'al e te' chin ul e mitx'oni? ⁴⁹Junjunc'al c'u max in cuywaj e xol yul templo Dios, palta maj in e mitx' pax bay tu'. Axca ton ti' chi uj xin, yuj yunen tzet tz'ibbilcan yul tx'an Un Tz'ibbilcanok, xi bay eb. ⁵⁰Max bekcan eb cuywom tu' Cham tx'oklil, max toj eb el masanil.

Max el lemnaj nak ach'ej

⁵¹Palta ay jun nak ach'ej tzakanc'al yintak Cham. T'eban octok yul jun sávana chulan oc yin, max oc mitx'naj eb yin nak. ⁵²Palta max bekcan nak an sávana tu' yul k'ab eb, axa yel t'irt'on nak tu'.

Max betic' Jesús satak eb sat yajaw
(Mt 26.57-68; Lc 22.54-55, 63-71; Jn 18.12-14, 19-24)

⁵³Axa yiontok eb Jesús bay cham sat sacerdote tu'. Ata bay tu' max waj ba masanil eb yajawil sacerdote, yetok eb icham winak, c'al eb meñtol yin ley Moisés. ⁵⁴Axa pax Pedro xin, najat tzakan yintak Jesús, masantac'al max yal yapni oc bay yamak'il yatut cham sat sacerdote tu'. Axa yay chotan k'añnok yetok eb policia yina tu'.

⁵⁵A eb yajawil sacerdote, c'al masanil eb sat yajaw, max say eb juntzanok k'anej chi naaj yin Jesús, yet watx' chi low camich yiban yuj eb, palta c'amc'al tzet max ilchaj el yin. ⁵⁶Xiwil eb max yak'lej naon aj k'anej yiban Cham, palta tx'ok tx'okc'al tzet chi yal junjun, xan maj chalej ba yalon eb. ⁵⁷Ay jun cawan eb max yak'lej yaj wan yuj naon aj eb k'anej yin Cham, max yalon eb axca ti':

⁵⁸—Ayon ti', max jab yalon axca ti': Ayin ti', ok wuchay jun templo Dios watx'nebil yuj anima ti'. A yet cabjial tu' ok watx'jok aj q'uexel wuj, man animaok ok watx'nenok, xi, max jabej, xi eb.

⁵⁹Palta tokc'al yuj tu' chi chalej ba yalon eb.

⁶⁰Axa yaj wan cham sat sacerdote tu' nan xol eb, max yalon bay Jesús axca ti': —¿Tom c'am chach tak'wi jabok? ¿Tom c'am chab juntzan chi yal eb ti' en? xi bay.

⁶¹Palta tz'inc'al xi, majc'al tak'wok. Axa yalon cham bay junelxa tu':

—¿Tom ach Cristo ach? ¿Tom ach C'ajol ach Dios, Cham chi al-lay watx' k'anej yin? xi bay.

⁶²—Ja', ayin toni. Ayin ton Chekбилintek yuj Dios xol eb jet animail ti', ok in e yil yet chotan in ay bay watx' k'ab Dios, Cham Miman yikbej. Ok e yil c'apax wayol satcan xol asun, xi.

⁶³Axa nic'ontok cham janic' is pichil tu', cax max yalon cham axca ti':

—¿Tzetto wal chi oc testigo juj tinani'? ⁶⁴Mayal jabej tol caw chi buchwaj yin Dios. ¿Tzet quex chi yuj tinani'? xi.

—Moj chi cami, xi eb masanil.

⁶⁵Lajwic'al tu', ay eb max tzubli oc yin, cax max makchen eb sat, max c'oli mak'on eb, cax chi yalon eb bay:

—Nailok mac max ach mak'oni, xi eb bay.

Max lajwi tu', axa eb policia max mak'on wal sic'libil.

Max yiil Pedro Jesús yin

(Mt 26.69-75; Lc 22.56-62; Jn 18.15-18, 25-29)

⁶⁶Ayic' Pedro bay yamak'il jun na tu', cax max jay jun ix criada cham sat sacerdote. ⁶⁷Max yilon ix yin Pedro yet lanan k'añni. Max camxac'al yoc t'anan ix yin, max yalon ix bay:

—Ach ti', etbi a ba yetok Jesús aj Nazaret, xi ix bay.

⁶⁸Palta max yiil yin:

—A jun mactxel chal tu', man wojtakok. Caw c'am jabok chi nachaj el wuj juntzan tzet chal ayin tu', xi bay ix.

Max lajwi tu' axa jitzon el ba bay amak' tu'. Axa yok'aj no cañlan tu' bian.

⁶⁹Max yilon ix criada tu' yin junelxa. Max yalon ix bay eb wajan ec' tu':

—A ton jun winak tu' yetbi ba yetok eb is cuywom Jesús, xi ix. ⁷⁰Palta max yi pax el yin junelxa. Junixto bek tu', max yalon c'apax eb ayic' tu' bay:

—Wal yel, ach ti' etbi a ba yetok eb. Aj Galilea ach c'apaxok, xi eb bay.

⁷¹Axa c'oli k'anontek Pedro tu' yowal c'ul Dios yiban. Max locban bi Dios, max yaloni:

—A jun winak che yal tu', caw wal man wojtakok, xi bay eb.

⁷²Yet-xac'al jun bek tu', max ok'aj no cañlan yet is cayelal. Axa naontek tzet max yal Jesús tu' bay yet max yalon axca ti': C'amto chi ok' no cañlan yet cayelal, cax ok in eon el en yin yoxelal, yin aloni tol mayin

ojtakok, ñi Jesús bay. A yet max naontek jun tu', cax max jichchaj c'ul yok'i.

Max betic' Jesús satak Pilato
(Mt 27.1-2, 11-14; Lc 23.1-5; Jn 18.28-38)

15 ¹Axa yet max sakbiajok, max wajban oc ba eb yajawil eb sacerdote yin k'umbalba yetok eb icham winak, c'al eb meñtol yin ley Moisés, yetok masanil juntzanxa eb sat yajaw. Max lajwi tu', max c'alon eb Jesús, cax max bet yak'on eb bay Pilato, cham yajaw. ²Axa k'anlen el Pilato tu' bay:

—¿Tom ach ti' Rey al ach eb israel? ñi bay.

—Ja', ayin toni, ñi Jesús.

³Axa eb yajawil eb sacerdote, xiwil tzet chi yalaj eb yiban Jesús. ⁴Yuj tu' xan max yal Pilato tu' bay axca ti':

—¿Tom c'am chach tak'wi jabok? Ab wal jantak tzet chi yal eb en, ñi bay.

⁵Palta Jesús xin, c'am jabok max tak'wi. Yuj tu' xan toxac'al chi c'ayaj c'ul Pilato yin.

Max lowxac'al camich yiban Jesús
(Mt 27.15-31; Lc 23.13-25; Jn 18.38—19.16)

⁶Beybalnebilc'alta' yuj Pilato tol chi bekil junok eb aj preso yet k'in junjun abil, atac'ala' mac chi k'an bekchaj conob. ⁷Ay jun nak anima chi yik Barrabás, preso yayji yetok jaywanxa yetbi. Yak'lejnak eb owal yetok eb yajaw. Ay juntzan anima camnak yuj eb, yet max yak'len eb owal tu'. ⁸Axa jayoc bulnaj anima tu', max k'anlen eb bay Pilato, ta chi bekil junok eb aj preso axcac'alta' is beybal junjun k'in. ⁹Axa yalon bay eb tu' axca ti':
—¿A mi Cham e Rey al ayex israel ex ti', che yochej chin bekilok? ñi bay eb.

¹⁰Caytu' max yut yaloni, yujtol yojtakxa tol yuj chichonc'ulal eb yajawil eb sacerdote yin, xan max yitek eb satak. ¹¹Axa yak'on eb yajaw tu' c'ul eb anima, yet watx' a Barrabás chi k'an bekchaj eb. ¹²Axa k'anlen Pilato tu' bay eb anima tu' junelxa:

—¿Tzet che yochej chi wut pax Cham che yaloc e Rey alok tu xin? ñi bay eb.

¹³Axa yaj bulnaj eb yalon yin ipejal axca ti':

—Curusnelayokabi, ñixac'al eb.

¹⁴—Palta, ¿tzet yetal junok yob max say yun max e yil xin? ñi bay eb.

Tol max te' ajc'al yaw eb yaloni:

—Curusnelayokabi, ñixac'al eb.

¹⁵Yujtol max yochej aj Pilato tol watx' chi can yul sat conob, xan a Barrabás max bekilok. Max lajwi tu', axa Jesús max yak' mak'layok. Catatu' bian, max yaon oc yul k'ab eb ok aon oc yin curus.

¹⁶Axa eb soldado max iontok Jesús bay yamak'il yatut cham yajaw. A bay tu', max wajbelaytek eb soldado masanil. ¹⁷Max yaoc eb jun moradotak pichilej yin Jesús. Max jalon seyay eb jun q'uix, axa yaon ajtok eb yin is jolom coronaok. ¹⁸Max lajwi tu', max tz'akon yal eb bay axca ti': —Tzalojan ach Rey al eb israel, ñixac'al eb bay.

¹⁹Chi c'oli mak'on oc eb jun aj yin is jolom. Chi tzubli oc eb yin, cax chi tz'akon ay jajan ba eb satak. ²⁰Max lajwi yetnen eb axca tu xin, max yion el eb an moradotak pichilej tu' yin, cax max yaonc'alta' can oc eb is pichil. Catatu' bian max yiontok eb bay ok yaoc eb yin curus.

Max alay oc Jesús yin curus

(Mt 27.32-44; Lc 23.26-43; Jn 19.17-27)

²¹Ay jun winak aj Cirene chi yik Simón, is mam Alejandro yetok Rufo. Lananto jay bay max bet ec'jabok. Max ak'lay pural yuj eb soldado yikon bey is curusal Jesús. ²²A bay jun lugar chi yik Gólgota, a tu' max yitok eb Jesús. (Gólgota chi yal elapnok: Lugaril Bakil Jolomej.) ²³Max yak' eb yal uva calan yetok junxa makan chi yik mirra yuq'uej. Palta maj cha yuc' bay eb. ²⁴Max lajwi tu', max yaon oc eb yin te curus, cax max yak'on eb soldado suerte yin is pichil Cham, yuj yilon eb tzetak yetal chi yican junjun eb.

²⁵A las nueve mi yet k'inibalil, max yaon oc eb yin curus tu'. ²⁶Ay jayeb letra tz'ibbil ocok. A chi aloni, tzet yuj xan max low camich yiban. A Cham Rey al eb Israel, ñi jayeb letra tu'. ²⁷⁻²⁸Ay c'apax cawan elk'om max curusnelay yetok Cham, jun bay is watx' k'ab, junxa bay is q'uexan.

²⁹Axa eb chi ec' cawilal tu', chi buchwajcan ajtok eb yin, cax chi aj tx'umnaj eb bay, chi yalon eb:

—A... ach ton ti' chochay templo Dios ala', cax cha watx'nen aj is q'uexel yin cabjial. ³⁰Col a ba. Ayantek yin te curus tu', ñi eb bay.

³¹Ac'ala' eb yajawil eb sacerdote, yetok eb meñtol yin ley Moisés, max buchwaj c'apax ajtok eb yin, cax chi yalubtanen eb axca ti':

—Ay mac max colo', palta a', c'am chi je' colon pax ba tinani', ñi eb. ³²Ta chi yi aytek ba yin curus jun chi yaloc ba Cristoal, chi yaloc ba co reyalok ayon israel on ti', chi jaoc co c'ul yin, ñi eb.

Toltax eb locan aj yin curus tu' yetok, max buchwaj c'apax eb yin.

Is camichal Jesús

(Mt 27.45-56; Lc 23.44-49; Jn 19.28-30)

³³Axa yet max chumay c'u, max k'ekbi masanil yulyibank'inal, masantac'al yet a las tres. ³⁴Yet-xac'al jun bek tu', max aj yaw Jesús yin ipejal: Eloí, Eloí, ¿lama sabactani? ñi. (Chi yal elapnok: Ach in Diosal, ach in Diosal, ¿tzet yuj xan chin a becanok?)

³⁵A eb ayic' cawilal tu', max yab eb yoc jun k'anej tu', xan max yal eb axca ti':

—Abek, a jun chekbej Dios chi yik Elías chi yawtej, ñi eb.

³⁶Max lajwi tu', ay jun winak yanej toji, maxc'al apni ocok, max laon aytok jun tzet chi pososi xol vinagre. Max yaon oc chon jun te', cax max yaon ajtok yin ti' Jesús, max yaloni:

—Yilxa ba, oktax jila' ta ok ul ilay aytek yuj Elías tu', ñi.

³⁷Axa yaj yaw Jesús junelxa yin ipejal tu'. Ti tol axa yel c'ul tu'. ³⁸Axa yay nic'naj nan an k'ap ayoc makilok yul nan templo Dios tu'. Max chaaytek tit nic'naj chon, masantac'al max ayol tilak. ³⁹Max yab cham yajawil eb soldado lecan oc satak Jesús yel yaw tu', max yil wal tzet max yun cami, xan max yal axca ti':

—A jun max cam ti', tita' tol yel caw C'ajol Dios, ñi cham.

⁴⁰Ay c'apax juntzan eb xal ix t'anantek najat. Ajun María aj Magdala yetok eb, c'al xal Salomé, c'al María is txutx José yetok Jacobo, nak tzunan unin. ⁴¹A juntzan eb xal ix ti', max ec'jabc'al yintak Cham yet ayic' Cham bay Galilea. Max ak'lay serbil Cham yuj eb. Xi wiltoc'al juntzan eb xal ix junej toj yetok Cham bay Jerusalén.

Oclejnaktok is mimanil Jesús yul ch'en mukbanil camnak

(Mt 27.57-61; Lc 23.50-56; Jn 19.38-42)

⁴²A yet jun c'u tu', c'ual watx'nen eb is tzetak yetal ok k'anbalnej, yujtol yecalokxac'al c'ual xewilal. Axa yet lananxa k'ekbi xin, ⁴³max jay jun mimek winak xol eb yet yajawilal chi yik José aj Arimatea. Echbanebil yoc Dios Yajawil yuj. C'am jabok chi xiwi, max octok satak Pilato, bet k'anon mimanil Jesús bay. ⁴⁴Caw wal max c'ayaj c'ul Pilato yet max yabeni tol mayal cam Jesús. Yuj tu' xan max bet yak' tit cham yajawil eb soldado, max k'anlen el bay, ta mayal cam Cham. ⁴⁵A yet max yabeni tol mayal cami, axa yalon tu' tol chi je' toj yion aytek José tu' is mimanil Cham. ⁴⁶A José tu', max man jun sávana caw wal watx'. Catatu' max bet yion aytek is mimanil Cham. Max chulon oc jun sávana tu' yin, max bet yaoncan octok yul jun ch'en ch'en olbilxa, cax max makchencan yetok jun ch'en. ⁴⁷A María aj Magdala yetok María txutx José, max yil eb bay max occantok is mimanil Cham.

Max ictzøj aj Jesús

(Mt 28.1-10; Lc 24.1-12; Jn 20.1-10)

16 ¹A yet max aycan c'u yet c'ual xewilal, max man María aj Magdala, yetok xal Salomé, c'al María txutx Jacobo juntzan suk'uk'i jab, yuj toj yaon oc eb yin mimanil Jesús. ²Axa yet max sakbi aj yet domingo, max toj eb bay ch'en ch'en bay max mukay octok tu'. A wal yajol c'u, max apni eb. ³Axa yalon eb axca ti':

—¿Mac ok ion el ch'en makilej bay mukan octok tu' ayon? ñi eb.

⁴A ch'en makilej tu' caw miman ch'en, palta axa yilontok eb, elnakxa ch'en.

⁵Axa yet max ocapnok eb yul ch'en ch'en bay mukan tu', max yilon eb tol chotan ay jun ángel bay yetc'ulal watx' k'ab eb, axca wal yili junok ach'ej. Ayoc

jun jokan sak pichilej yuj. Caw wal max xiw eb ix sic'libil. ⁶Axa yalon bay eb tu':

—Manchak ex xiwi. Ayex ti', a Jesús aj Nazaret che sayic'ok, jun max alay oc yin curus. Mayal ictzoy ajok. C'amxa mac ayic' yul ch'en ti'. Ilekto wali bay max ul yacan octek eb ti'. ⁷Asek, alek bay juntzan eb is cuywom, c'al yetok bay Pedro, tol mayal babjitoj e satak bay Galilea. Ok e yil yin bay tu', axca max yut yaloncan ayex, xi bay eb.

⁸Max lajwic'al tu xin, axa yelteq eb yul ch'en ch'en tu'. Axa toj eb tu'. Caw wal chi luklon eb yuj xiwilal. C'am junok mac bay max yalil eb, yujtol chi xiw eb.

Max tx'oxaj ba Jesús bay María aj Magdala

(Jn 20.11-18)

[⁹A yet domingo yet ayto sakbi, max ictzoy aj Jesús. A bay María aj Magdala max babji tx'oxon aj ba. A ton yin jun ix tu' ibil el ukwan espíritu yob yuj Jesús. ¹⁰Max bet yal ix bay juntzan eb ec'jablejnak yetok Cham yet yalantok, tol lanan yok' eb yuj cusilal. ¹¹A yet max yalon ix bay eb tol mayal ictzoy aj Jesús, cax tol mayal wal yil ix yin, maj wal cha yab eb.

Max tx'oxaj ba Jesús bay cawan eb cuywom

(Lc 24.13-35)

¹²Lajwi tu xin, max tx'oxon aj ba Jesús bay cawan eb cuywom najat bay tiel conob, yet lanan bey eb. Tx'ok yili max yil eb. ¹³Axa meltzoy eb yuj bet yalon eb bay juntzanxa yet cuywomal eb tu'. Palta maj c'apax cha eb yabej.

Max chektok Jesús eb is chekbej

(Mt 28.16-20; Lc 24.36-49; Jn 20.19-23)

¹⁴Axa junelxa, yet lanan low eb cuywom yusluc'wanil, max tx'oxon aj ba Jesús bay eb. Max tzulay eb yuj, yujtol max yak' eb cabc'ulal, cax pit max yut ba eb; ilab maj cha eb yab bay eb maxax ilon yet mayal ictzoy ajok.

¹⁵Lajwi tu', max yalon bay eb axca ti': Asek bay masanil yulyibank'inal. Alek el k'anejal yet colbanilej xol masanil anima. ¹⁶A mac ok in yaoc yin c'ul, cax ok yak'on bautizar ba, ok colchajok, palta a mac c'am chin yaoc yin c'ul xin, ok jay yailal yiban. ¹⁷A eb ok yaoc yin c'ul, ok je' tx'oxon eb juntzan milagro ti': Ok je' yioncan el eb espíritu yob yin anima yuj wikbej; ok k'anjab aj eb yin tx'ok tiejal; ¹⁸ta chi mitx' eb labaj, ta chi yuc'tok eb junok tzet yetal chi cam anima yuj, c'am tzet ok on eb; ta chi batxbaj oc eb k'ab yiban eb ya'ay, ok watx'jokcan c'ul eb yuj eb, xi Jesús.

Is paxubal aj Jesús satcan

(Lc 24.50-53)

¹⁹A yet max lajwi yalon Cham Jajawil Jesús jun ti' bay eb is cuywom tu', max ilay paxaj Cham satcan, cax max ay chotan bay watx' k'ab Dios.

²⁰Lajwi tu' bian, axa toj eb yalon el k'anej Dios bay junjun lugar. Max occ'al Cham Jajawil yetok eb. Ayc'al oc is milagro Cham yetok eb, yet watx' chi txecloj elok tol yel jun k'anej chi ec' yalil eb tu'.]